

# **RAPIDO**

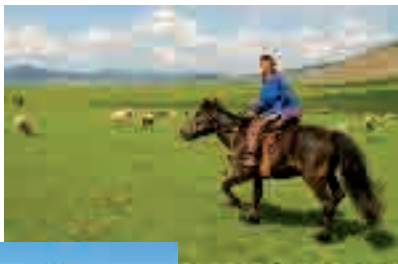
**2013**







# Trasformate i vostri sogni di viaggi... in viaggi da sogno !



Dai luoghi più insoliti della Bretagna ai Fiordi norvegesi o alle meraviglie naturali di paesi più lontani... i nostri sogni di viaggi sono desiderosi di nuovi incontri. Questi sogni sonnecchiano dentro di noi, prigionieri d'un pensiero « un giorno... forse ? »

Lasciatevi portare, osate... in quanto, dopo tutto, « un viaggio di mille miglia comincia sempre con un primo passo » (Lao-Tzu\*). D'altronde sono sempre più numerosi coloro che osano, osano lasciare la terra madre o mettere fra parentesi la loro vita quotidiana. Viaggio istintivo per alcuni di loro, itinerario organizzato per gli altri... Non importa, l'obiettivo è lo stesso: realizzare il sogno che era dentro di noi sin da bambino, e farlo diventare sogno di una vita intera; un sogno nel cassetto, un'avventura realizzabile. Un vero ingranaggio che si mette in moto, perché una volta assaggiato il piacere di cedere ai propri sogni, non si può più farne a meno.



Questo genere di sogno, per i partecipanti della Parigi-Pechino-Istanbul lo ammettono volentieri, hanno sempre voluto realizzarlo. E quando un equipaggio RAPIDO partecipante alla nuova avventura Parigi-Pechino-Istanbul, realizza che questo viaggio significa « fare un mezzo giro del mondo », la dimensione del sogno prende tutto il suo senso... Mongolia, Siberia, Turchia, Uzbekistan... 100 giorni, un viaggio di 30 000 km attraverso più di 12 paesi, tutto ciò fa riflettere. Al di là dei loro sogni i team sono confrontati a stili di vita diversi, culture e paesaggi inediti che rimarranno incisi nella loro memoria. Ed è proprio per partecipare a questa magnifica avventura, dal primo viaggio Parigi-Pechino-Parigi (1° giugno 2010) al secondo viaggio Parigi-Pechino-Istanbul (1° giugno 2012) che RAPIDO è diventato il Partner Ufficiale Autocaravan di questo progetto unico.



Fare dei vostri sogni di viaggio, dei viaggi da sogno. Per soddisfare questo obiettivo, gli autocaravan RAPIDO sono davvero unici: un ambiente caloroso, il più alto livello di equipaggiamenti di serie della categoria, un'evoluta tecnica costruttiva e un'indiscussa qualità di fabbricazione. Per attraversare paesi e continenti serenamente, conviene scegliere un camper di fascia alta e affidabile. Quest'anno, RAPIDO propone 8 percorsi all'interno della gamma: le sue 8 serie. Percorrendo le diverse ambientazioni e possibilità di personalizzazione, troverete di sicuro IL camper che vi permetterà di realizzare i vostri sogni.

Buon viaggio !

## RAPIDO, più che mai

RAPIDO presenta le virtù di un marchio affidabile, conosciuto, impegnato in un processo di qualità, simbolo di una certa arte del vivere alla francese. Ambiente caloroso, cura del dettaglio: i nostri valori sono rimasti immutati e si possono valutare dall'eccezionale fedeltà che unisce RAPIDO ai suoi utilizzatori.

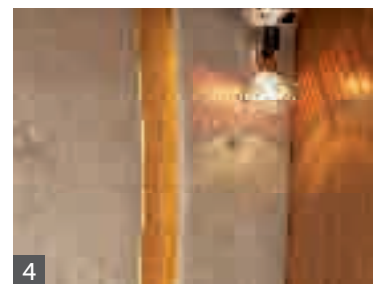
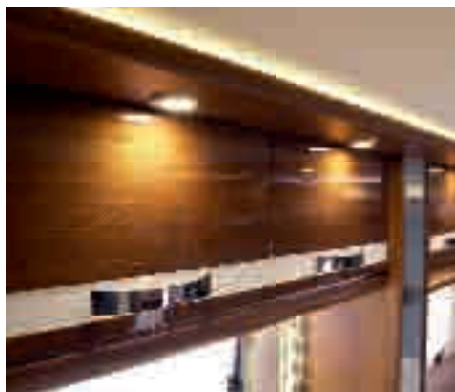
Circa la metà dei nostri clienti sono al loro secondo o terzo acquisto RAPIDO.

Molto ricercato, il marchio RAPIDO si distingue anche sul mercato dell'usato.

La richiesta è forte in quanto il valore di rivendita dell'Autocaravan RAPIDO è più elevato di quello di tanti altri modelli della concorrenza.

Sicuramente il migliore indicatore di qualità.





Il legno:  
tinte calde e stile  
per i mobili RAPIDO

# Un'ambiente caloroso ineguagliabile

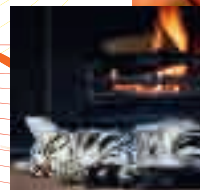
Lo spirito RAPIDO si distingue per un ambiente caloroso senza pari. Questo ambiente è stato migliorato di anno in anno beneficiando dell'ascolto attento che RAPIDO dedica alla propria clientela, e da una ricerca costante del Marchio per fare dei suoi interni dei veri e propri inviti al volersi bene: ergonomia molto studiata, sensazione di benessere, materie morbide al tatto...

Quest'anno, la Nuova collezione 2013 coniuga più che mai tradizione e modernità, associando i suoi materiali nobili e le sue finiture manuali alle materie contemporanee.





◀ Scattate una foto al codice, qui sopra, con il vostro Smartphone per fare una visita virtuale di un modello « Design Edition ». Per scegliere il vostro tessuto: Vedi pagina 17.



All'interno della cellula, il vero legno si meschia così al cuoio, al metallo cromato o all'alluminio spazzolato. RAPIDO utilizza dell'acero massiccio su svariati pezzi dell'arredamento per dare ai suoi interni questa impronta così caratteristica del Marchio. Sulle cornici, le soglie dei gradini, le modanature delle porte, i tavoli o il piano di lavoro della cucina (secondo i modelli), RAPIDO appone così la sua firma da più di 50 anni. Novità di quest'anno, è l'utilizzo del massello di rovere per i mobili stile Harmony sulle Serie 7dF e 9dF in ambiente Pino Varese. I colori del legno dell'arredamento sono accuratamente scelti per abbinarsi armoniosamente allo stile interno e agli altri materiali utilizzati. Per la lussuosa Serie 9M/MH, RAPIDO si è affidata ad un designer creatore di interni di yacht per creare un ambiente totalmente unico, ispirato all'universo nautico. Ancora una volta, RAPIDO si distingue **1**. Eleganti bozzoli bagnati di luce, gli interni RAPIDO devono anche il proprio ambiente unico a un'illuminazione finemente disposta **2**: soffitto cerchiato di luce nella camera, rivestimento LED della parete della cucina, illuminazione

d'atmosfera nel salotto, variazione di luce, tette grande oblò apribile, porta cellula con finestra, ecc. (tetto di serie a seconda delle gamme).

## SEMPRE PIÙ RAFFINATEZZA: NUOVO AMBIENTE ESCLUSIVO « DESIGN EDITION »

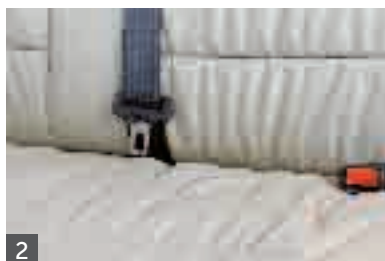
La Collezione 2013 comprende 6 modelli Design Edition super-equipaggiati, simboli del lusso raffinato di RAPIDO: il 791FF AL-KO, il 9090dF, le 9092dF, il 10000, il 10001 e il 990MHV. Questi modelli offrono l'opportunità di usufruire di un camper eccezionale, un modello prezioso che non incrocerete spesso sulle strade. La loro decorazione è ad immagine di questa edizione esclusiva: sublimata da una moltitudine di dettagli raffinati **3**. Qui, un rivestimento di LED fa scintillare il soffitto della camera ; rivestimento in vero legno associato ad un legno massiccio verniciato come nei più lussuosi yacht, nella cucina e nel salone... I 6 modelli sono equipaggiati

con tessuto Miami (Pelle/Tep), dalle eleganti tinte marrone e beige **4**, con impunture a vista. Sedili in pelle, illuminazioni d'atmosfera, modanature, specchi, cerchi alluminio o coprimozzi cromati, lo stile è elegante, e distinguerà i suoi proprietari. Puntando su una sontuosa atmosfera fatta di luce e di materiali nobili, i modelli Design Edition sublimano l'arte di viaggiare secondo RAPIDO.

## PERSONALIZZATE IL VOSTRO SALOTTO

RAPIDO ha immaginato diversi ambienti per l'interno dei suoi veicoli, tutti caratterizzati dal calore e dalla dolcezza. Sui Profilati Serie 6/6FF, 7dF, 7FF e Integrali Serie 8M/8F e 9dF, è vostro compito comporre lo stile che più vi piace associando uno dei 12 tessuti e pelli disponibili a vostra scelta con una delle 2 possibili preferenze fruibili dei mobili Harmony: Cilegio **6** o Pino Varese **7**.

Per scegliere il vostro tessuto: Vedi pagina 106.



# Equipaggiamenti di serie : **una presenza senza pari**

La dotazione di equipaggiamenti di serie dei veicoli RAPIDO è notevolmente ricca. Questo livello di equipaggiamenti è senza dubbio il più elevato del mercato nella sua categoria.





## SICUREZZA

### 1 ABS (Antilock Brake System)

Di serie per tutte le gamme. Questo sistema evita il bloccaggio delle ruote in frenata, ottimizza la distanza di arresto e soprattutto garantisce all'autocaravan il suo potere direzionale.

### ASR (Anti Slip Regulation)

In caso di perdita di aderenza, questo sistema antislittamento frena le ruote motrici per ridare la dovuta aderenza. (di serie sugli integrali 8M, 9M/MH).

### ESP (Programma Elettronico di Stabilità)

L'ESP è un sistema antisbandamento in grado di frenare una o più ruote al fine di mantenere il veicolo nella buona direzione (di serie sugli integrali 8M, 9M/MH, in opzione sul resto della gamma FIAT ad esclusione del 9002dFH e della Serie 10).

### CINTURA DI SICUREZZA INCORPORATA SU TUTTI I SEDILI DEGLI INTEGRALI

RAPIDO ha scelto di equipaggiare tutti sedili cabina degli Integrali con cinture di sicurezza dotate di avvolgitori incorporati ai sedili stessi. Grazie a questo sistema, le cinture si adattano meglio alla morfologia di ciascuno.

### 2 CINTURE PER I PASSEGGERI POSTERIORI

I modelli con posti fronte marcia, compresi alcuni divani laterali, sono dotati di cintura di sicurezza posteriore. Quindi tutti i modelli sono equipaggiati con almeno 4 cinture di sicurezza.

### 3 AIRBAG CONDUCENTE

L'airbag conducente è disponibile di serie su tutti i modelli della gamma.

## CLIMATIZZATORE

Il climatizzatore cabina, disponibile DI SERIE su tutta la gamma RAPIDO, permette di guidare con una maggiore concentrazione, anche quando le temperature sono elevate.

### 4 CARREGGIATA POSTERIORE ALLARGATAE

L'insieme della gamma RAPIDO Fiat e Fiat AL-KO è dotato di carreggiata allargata. Offre una migliore stabilità su strada, un maggior comfort e una sicurezza rafforzata.

## TECNOLOGIA

### 5 UTILIZZO DEL GAS

Il sistema FAVEX® (a comando elettrico e invertitore automatico) permette l'utilizzo del gas su strada per scaldare la cellula e il circuito d'acqua (tranne sulle Serie 6/6FF e 8M/8F: opzione DUO Controllo CS).

### 6 TELECAMERA DI RETROMARCIA: Audio - Video notturna - Riscaldata - Orientabile

Le Serie 90dF/dFH, 10 e 9M/MH sono equipaggiate con una telecamera di retromarcia. Le Serie 7FF, 7dF e 9dF beneficiano di un precablaggio (in opzione sulle Serie 6/6FF e 8M/8F). La telecamera è collegata ad un monitor integrato nel cruscotto e dotato di altoparlante. Il conducente può quindi ascoltare i consigli di una persona posizionata in esterno e posteriore al veicolo ! Le manovre non sono mai state così semplici !

### 7 EQUIPAGGIAMENTI AUDIO E VIDEO: COME ESSERE AL CINEMA !

Le serie 90dF/10/9M-MH sono equipaggiate di serie con una Stazione Multimediale PIONEER® : DVD MP3 DIVX/USB/monitor telecamera di retromarcia.

Questo prodotto di alta tecnologia integrato nel cruscotto, è dotato di monitor LCD a colori alta definizione in Formato 2 DIN, con monitor LCD 5,8" (14,7 cm) e interfaccia utente sensibile al tatto. La Stazione è equipaggiata con una presa USB in facciata e di un ingresso telecamera di retromarcia.

Consente :

- > di leggere i DVD grazie alla funzione « lettore DVD »,
- > di ascoltare la radio, Tuner AM/FM RDS,
- > di ascoltare la propria selezione di brani musicali grazie ad una connessione IPOD o MP3 tramite porta USB o SD Card.

### 8 PREDISPOSIZIONE DI SERIE DOPPIO CABLAGGIO DVD

RAPIDO accompagna l'innovazione. Oggi, le autoradio installate sui modelli RAPIDO possono leggere i film DVD (Serie 90dF/dFH; 10; 9M/MH) ; a tale scopo, RAPIDO ha montato un cavo audio/video che parte dal cruscotto e arriva fino al mobile TV. E un secondo cavo audio/video permette di connettere un lettore DVD all'altezza del mobile TV.

### 9 ILLUMINAZIONE

La tecnologia LED è presente in tutte le ambientazioni RAPIDO, nella camera da letto, nel bagno, nell'illuminazione d'ambiente del salone e della camera, e addirittura nel gavone con la lampada portatile (innovazione RAPIDO). Grazie ai LED, il consumo energetico è diviso per 10 (sulla Serie 6 e la nuova serie 8M/8F: lampade alogene; sulla Serie 6FF: lampade alogene/LED). Sui modelli della Serie 9M/MH, è possibile far variare l'illuminazione d'ambiente. Un'illuminazione è predisposta per spostarsi di notte senza disturbare il coniuge o gli amici.



1



2

### LETTI : FRA I MIGLIORI

I letti sono uno dei punti forti del Marchio. Una cura specifica è stata apportata per offrire un materasso con schiuma alta densità dotato del marchio di qualità Bultex®.

Materasso BULTEX® a memoria di forma, con spessore 130 mm, sul 9090/9092, Serie 10 e Serie 9M/MH.

I loro vantaggi:

- 1 Marchio di qualità Bultex®.
- 2 Rete con telaio in alluminio e doghe in legno posate su fissaggio flessibile e sospensioni sul nuovo 10066.
- Aerazione continua.



1

### I INTEGRALI RAPIDO EVOLVONO TECNICAMENTE E GLI STANDARD DI COMFORT MIGLIORANO SEMPRE

1 La parte inferiore del letto cabina degli Integrali è equipaggiata con una nuova generazione di tende avvolgibili e ad incasso, elettriche sulla Serie 9002dFH; Série 10; Serie 9M/MH e manuali sulla Serie 9dF; Serie 90dF.

■ I letti cabina degli Integrali Serie 10 sono elettrici.

2 I letti garage sono regolabili in altezza (tranne sul 643, 883 i quali sono fissi): manualmente sul 773FF; 903dF; 983dF; 9083dF; e elettricamente sul 996M/MH.

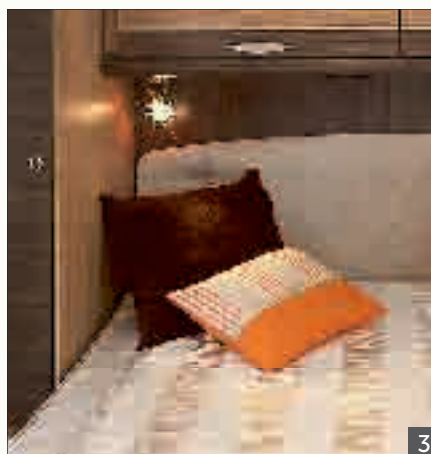
■ I letti centrali sono regolabili in altezza 9090dF; 10001.

■ Le testate letto sono regolabili sui letti centrali e letti gemelli offrendo anche la possibilità di spostare indietro la rete.

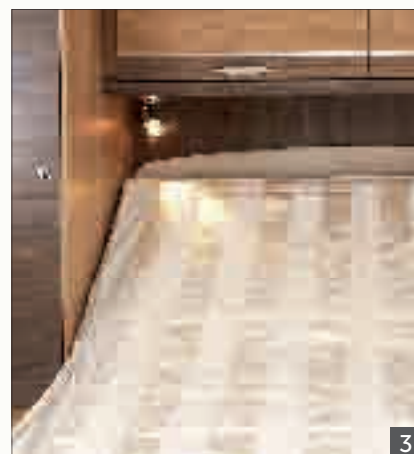
3 I modelli 791FF, 791dF e 991dF dispongono di un dispositivo di regolazione meccanica assistita da martinetti, per inclinare le testiere letto simultaneamente. Potete stare comodamente seduti nel letto per leggere o guardare un film. Grazie a questa regolazione potete anche spostare indietro la rete in modo da avere uno spazio eccezionale nella camera.



2



3



3





1



2



3

## COMODITÀ

1 Nel gavone, è presente l'attacco doccia esterna di serie con acqua fredda e acqua calda (doccino fornito), (tranne sulle Serie 6/6FF e 8M/8F). Opzione/Pack RAPIDO Serie 7dF, 7FF, 9dF.

2 Diversi tipi di sistemazione nei bagni (ripianti, armadietti), a seconda delle Serie.

3 Su alcuni modelli, gli oblò permettono di aumentare l'altezza nella doccia, per disporre di uno spazio più elevato. Su altri modelli, la colonna doccia è in Plexiglas® spesso, moderno e ergonomico nel contempo.

4 I modelli con letto centrale (tranne sulle Serie 6/6FF e 8M/8F) sono equipaggiati con un cesto portabiancheria nella camera, accessibile dal comodino posto vicino al letto (internamente) e dal gavone (esternamente).

5 La cucina è sempre più comoda e raffinata con un portaspezie e un portarotolo di carta da cucina in metallo cromato (tranne sul Serie 6 ; Serie 8).

6 Novità 2013: le Serie 7dF, 7FF, 9dF, 90dF/dFH e 10 propongono di serie un passavivande molto pratico (a seconda dei modelli).

Novità 2013: Sui veicoli 666, 766FF, 9066dF (ALDE escluso), potete scegliere tra 2 ambientazioni (da scegliere al momento della conclusione dell'ordine):

7 letti gemelli alti per avere un grande gavone da 120 cm

8 oppure letti gemelli bassi per poter accedere al letto facilmente, con un gavone da 80 cm (o 66 cm per il 666) e armadios sopra i letti.



4



5



6



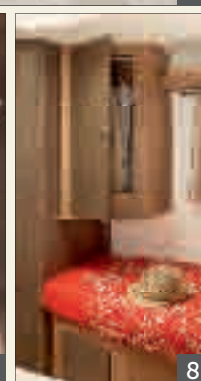
7

## AMBIENTE : IL SISTEMA SOG

Non servono più i prodotti chimici nel WC. Questo sistema garantisce un utilizzo del WC sano, senza odori ed ecologico. Un ventilatore crea una depressione nel serbatoio di raccolta dei residui organici e l'aria fresca viene aspirata attraverso l'apertura della saracinesca. Il flusso d'aria fresca in ingresso impedisce la risalita di gas e cattivi odori. L'immissione aggiuntiva di ossigeno accelera la decomposizione dei reflui con il risultato di eliminare l'uso dei disgreganti chimici. Di serie per la Serie 10.



8



8



2

Un processo di fabbricazione esclusivo



3



5



4



Fate una foto a questo codice con il vostro Smartphone per scoprire il test di tenuta.

Serve un aiuto per leggere il Codice QR? Vedi pagina 17.

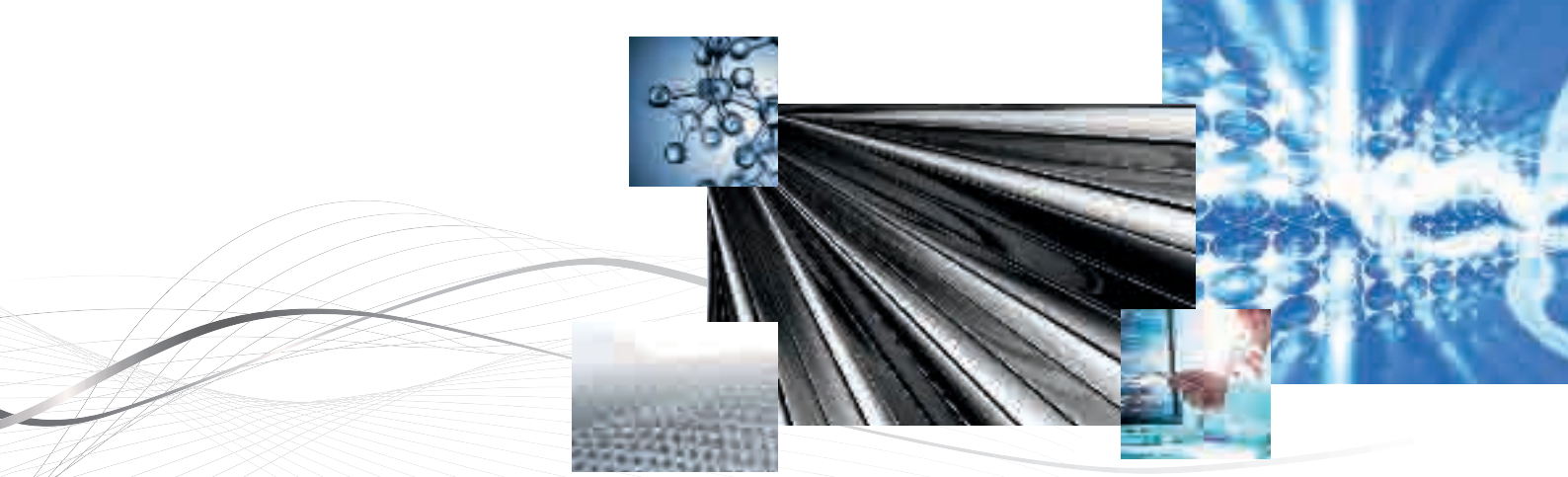


1

# L'innovazione tecnica insita nel marchio RAPIDO

Materiali innovativi con principi di concezione intelligenti, RAPIDO stabilisce nuovi riferimenti tecnici dei camper di domani.





## ESTERNO: LA CARROZZERIA RAPIDO FA LA DIFFERENZA

L'Ufficio di progettazione cerca continuamente soluzioni innovative (materiali, tecnologia...) per apportare alla clientela il meglio della tecnicità.

Il design resistente e nel contempo molto raffinato della carrozzeria è apportato dai materiali quali il Poliester Polyglace®, lavorati per coniugare stile e ergonomia. Tutta la gamma è equipaggiata con bandelle e gruppo ottico (a seconda dei modelli) colore « grigio champagne » <sup>1</sup>. Due serie si distinguono per il colore grigio « silver » metallo della loro carrozzeria, con bandelle e gruppo ottico grigio silver associati per gli integrali 9M e con cabine, bandelle e gruppo, ottico grigio silver metallo per la nuova Serie 7dF.

### GEL COAT: PROTEZIONE RAFFORZATA

<sup>2</sup> RAPIDO utilizza da molti anni un gel coat « alta tecnologia » che protegge la carrozzeria dell'autocaravan dalle intemperie e soprattutto dai raggi UV. La qualità di questa resina (gel coat) è fondamentale in quanto garantisce la longevità, l'impermeabilità e l'aspetto brillante dell'autocaravan.

### POLIESTERE POLYGLACE® : BRILLANTEZZA SENZA PARI E MAGGIORE RESISTENZA ALLA GRANDINE

<sup>3</sup> Il Poliester Polyglace®, che ricopre i pannelli dei camper RAPIDO (Series 90dF; 9M/MH; 10) è frutto di una tecnica esclusiva. Il processo manuale di fabbricazione garantisce l'aspetto lucido e perfettamente liscio della carrozzeria. Questa qualità è dovuta ad una resina di maggiore spessore.

Per l'insieme della gamma, il Poliester che compone pannelli e tetti offre anche una resistenza eccellente alla grandine (al contrario delle pareti o tetti in metallo), così come ai graffi e piccoli urti. Inoltre con il Poliester, le riparazioni sono facili da eseguire. Altro esempio: Le facce interne degli sportelli dei gavoni sono in Poliester per assorbire gli urti durante la manipolazione dei tavoli, sedie, bici ... per questa ragione, RAPIDO ha scelto il Poliester per il 100% dei suoi modelli.

### TENUTA STAGNA

<sup>4</sup> La maggior parte dei veicoli della gamma è dotata di un tetto che ricopre gli angoli delle pareti per garantire una tenuta perfetta. Ogni veicolo, all'uscita della catena di montaggio, passa in un tunnel dove viene spruzzata dell'acqua

per controllare la tenuta stagna delle porte e finestre.

### STRUTTURA DELLA CARROZZERIA

Forte di una lunga esperienza in qualità di costruttore di Autocaravan, RAPIDO costruisce le cellule dei suoi autocaravan con un'attenzione tutta particolare a riguardo della coibentazione. Il materiale utilizzato è lo Styrofoam, un materiale che possiede proprietà riconosciute di leggerezza e di grande isolamento.

A seconda dei modelli, questo isolante viene completato con altri materiali o tecnologie quali il legno, l'alluminio e il poliuretano. Ad esempio, sulle Serie 9M/MH, la struttura della carrozzeria è in alluminio (su tutte le pareti esterne e sul pavimento).

<sup>5</sup> Sulla maggior parte della gamma, la struttura della carrozzeria è con poliuretano, materiale che sostituisce l'ossatura in legno in diversi punti: lo si ritrova a seconda delle serie, nei tasselli tutt'intorno al veicolo, nelle cornici della porta della cellula e delle finestre della cabina, nella struttura interna della cabina... Per quanto riguarda il pavimento la superficie inferiore è in poliester, e i bordi in poliuretano garantiscono un'eccellente protezione contro le lesioni provocate da un impatto con la strada o dalle intemperie... sulle Serie 7dF, 9dF, 90dF, 10 e 9M.

## OLTRE 50 ANNI DI ESPERIENZA E D'INNOVAZIONE AL SERVIZIO DELL'AVVENTURA

Partendo da una caravan pieghevole a vocazione popolare, RAPIDO ha saputo raggiungere la posizione di leader nel suo campo, diventando il produttore di veicoli ricreazionali di alta Qualità, riconosciuto in tutta Europa. La società RAPIDO è nata dallo spirito creativo di Constant Rousseau che, nel 1961, inventa e fabbrica, per le proprie vacanze, un caravan pieghevole in tela posata su uno châssis che può servire da rimorchio tutto l'anno. Per 30 anni, questo modello innovativo è stato fabbricato in 34 900 esemplari, la cui metà è destinata all'export. Perfezionando, anno dopo anno, la sua caravan pieghevole, M. Rousseau riceve diversi riconoscimenti che premiano la sua ingegnosità, fra cui il 1° Premio al Concorso Lépine. A seguire le orme del padre, il figlio, Pierre Rousseau raggiunge l'azienda nel

1976 e lavora financo a financo con suo padre. Presto, comincia a immaginare la creazione degli autocaravan. Il primo modello esce dallo stabilimento nel 1983: viene chiamato Randonneur 410. Pierre Rousseau diventa Direttore della società nel 1985, dopo la morte di suo padre. L'anno 1987 rappresenta una data importante per RAPIDO: la società lancia una gamma generalista di autocaravan ed entra per la prima volta nel vivo del mercato e della concorrenza. RAPIDO realizza diversi modelli: profi lati, mansardati, ed in secondo momento, una gamma di modelli con carrozzeria integrale. Oggi, il catalogo è disponibile in 9 lingue e circa la metà della produzione è destinata all'export. I tempi sono cambiati ma la filosofia è rimasta intatta: l'amore per il lavoro ben fatto.

## ALL'INTERNO: LA COMPETENZA TECNICA AL SERVIZIO DEL COMFORT

### TAVOLI DEL SALONE MODULABILI: UNO SPOSTAMENTO POSSIBILE IN TUTTI I SENSI !



Lo spazio nel salone deve essere ben pensato per garantire una circolazione facile attorno al tavolo. I tavoli del salone sono stati progettati per consentire uno spostamento facile dalla cabina alla cucina: Il piano del tavolo si sposta longitudinalmente, trasversalmente e in rotazione.

Sui Profilati (tranne sul 6FF e 7FF), il piano è posto su una gamba telescopica per ottenere un letto supplementare. Sugli Integrali, la gamba è fissa (tranne sulla Serie 10 la quale è telescopica).

### POSTI FRONTE MARCIA: SEDUTA CONVERTIBILE

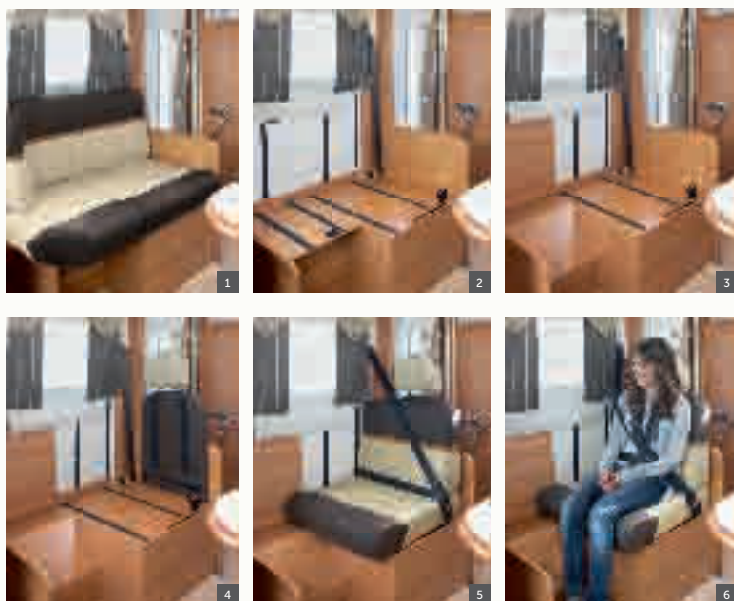
Per soddisfare le esigenze della sua clientela, RAPIDO ha sviluppato dinette con sedute modulabili.

Dalla posizione « Salotto » attorno al tavolo, è possibile trasformare le sedute per poterle utilizzare con una cintura di sicurezza in posizione fronte marcia per il viaggio. In pochi movimenti, il divano laterale si adatta alle vostre esigenze.



**Divani semplici e facili da manipolare !**  
Da scoprire facendo una foto a questo codice con il vostro Smartphone.

Serve un aiuto per leggere il Codice QR ? Vedi pagina 17.



### ASSEMBLAGGIO DEI MOBILI



Forte della sua esperienza maturata nel settore della falegnameria tradizionale, RAPIDO utilizza diverse tecniche di assemblaggio quali l'incollaggio, l'avvitatura e l'assemblaggio meccanico tramite incastro, su una parte dei modelli. Questa tecnica offre un perfetto compromesso tra estetica e resistenza. Il principio è semplice, ma richiede destrezza e precisione: il primo pezzo presenta un'estremità ritagliata che si incastra perfettamente nella scanalatura di un secondo pezzo, in modo da ottenere mobili resistenti e dalle rifiniture esemplari.





1 Botola posta nel salone per l'accesso agli spazi di stivaggio dall'interno



1 Sportelli dotati di una grande apertura assistita da martinetti, per l'accesso dall'esterno



1 Accesso dall'interno allo spazio di stivaggio 3° livello

## DOPPIO PAVIMENTO : STOCCAGGIO TECNICO O STIVAGGIO

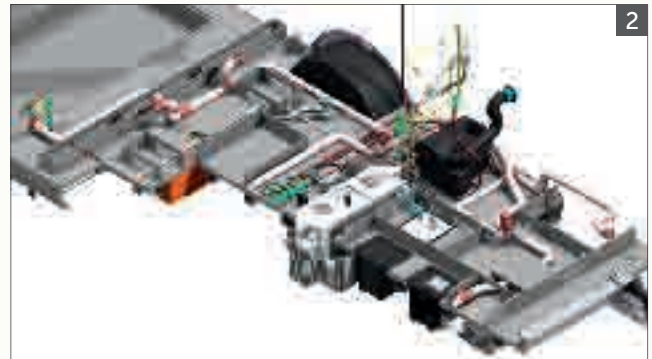
Esperto in questo settore particolarmente tecnico, RAPIDO ha concepito 2 tipi di doppio pavimento, che coniugano spazi di contenimento e isolamento termico.

### 1 DOPPIO PAVIMENTO DI CONTENIMENTO (SERIE 90DF ET 10)

Grandi volumi di stoccaggio facilmente accessibili (sia dall'interno che dall'esterno), che comprendono uno spazio di contenimento 3° livello (innovazione RAPIDO).

### 2 DOPPIO PAVIMENTO TECNICO (SERIE 7DF ET 9DF)

Stoccaggio delle riserve e scarichi delle acque (pulite e reflue), dei circuiti di gas, di elettricità e di riscaldamento, per liberare dello spazio nella cellula. Vano per la sistemazione all'interno.



> Isolamento termico rafforzato grazie al doppio pavimento tecnico.

> Il doppio pavimento RAPIDO è costruito su telaio ribassato (AL-KO o Fiat): il suo centro di gravità molto basso garantisce una perfetta stabilità di guida.

## RISCALDAMENTO

### SISTEMA DI RISCALDAMENTO TRUMA

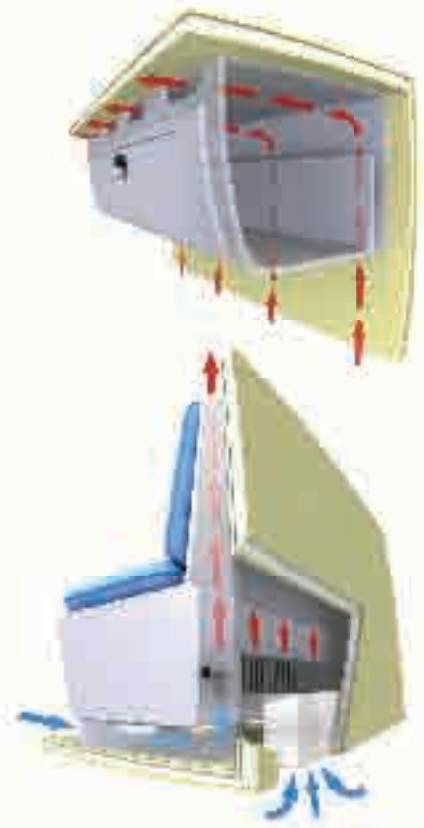
Per la maggior parte dei modelli : Il sistema di riscaldamento TRUMA è posizionato, per la maggior parte dei modelli, nello spazio cucina, ossia nella parte centrale del veicolo, per garantire il miglior rendimento possibile con una diffusione omogenea del caldo nella parte anteriore e posteriore del veicolo. Questo posizionamento è stato definito al termine dei test realizzati dal fornitore e da RAPIDO.

### SISTEMA DI RISCALDAMENTO CENTRALIZZATO ALDE: COMFORT PLUS ARCTIC

In collaborazione con l'equipe ALDE, RAPIDO ha sviluppato un riscaldamento centrale alto di gamma, testato con successo nei paesi scandinavi. Diventato un riferimento sul mercato, questo riscaldamento offre una temperatura omogenea nella cellula e nella cabina (parabrezza degli Integrali, collegamento cabina - cellula), con possibilità di regolare differenzialmente la temperatura nella camera e sistema Frost Control. Anche il doppio pavimento è riscaldato (tranne per la Serie 9M/MH).

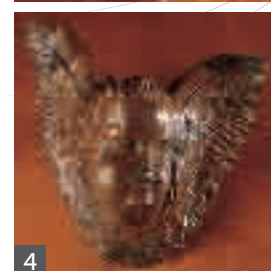
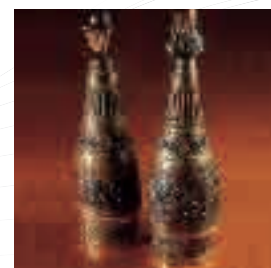
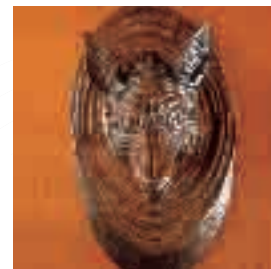
La caldaia a gas riscalda il liquido (60% acqua/40% glicole) che circola in una rete di tubi e convettori, e crea un flusso d'aria calda che sale lungo le pareti esterne. Le pareti, i mobili e l'aria sono riscaldati progressivamente formando una barriera d'aria calda che isola le finestre dal freddo.

- Disponibile di serie per le Serie 9002dFH / Serie 10 / Serie 9M/MH.
- Disponibile in opzione, sui modelli Profilati 766dF e Integrali 966dF e, con il pavimento riscaldato: 9066dF (solo letti bassi), 9090dF, 9092dF (compreso « Design Edition »).



> Il riscaldamento centralizzato ALDE Confort Plus Arctic è composto da una caldaia a gas e da uno scambiatore di calore.

Schema di principio di funzionamento del sistema di riscaldamento ALDE. Non corrisponde alla descrizione precisa del prodotto e/o del mobilio.



Storicamente, il Signor Rousseau, il fondatore, era artigiano ebanista, sempre vicino alle materie nobili e pronto a lavorare ogni tipo di legno.

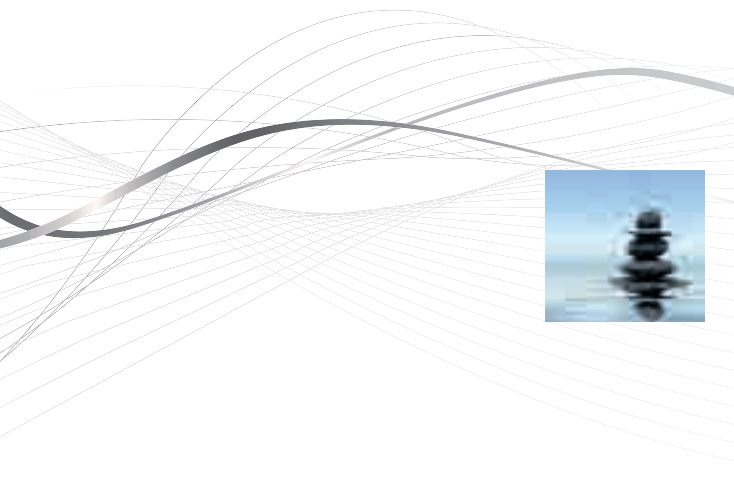


# Affidabilità :

# viaggiare con RAPIDO,

significa viaggiare serenamente





## IL MARCHIO PREMIUM IN EUROPA NELL'ALTO DI GAMMA

### IL CUORE ALL'OVEST DELLA FRANCIA

1 Storicamente installata nelle terre della Mayenne, il marchio RAPIDO è sempre stato fedele alle sue radici. Oggi ancora, lo stabilimento di produzione si trova a Mayenne (dipartimento 53).

I clienti RAPIDO hanno spesso conosciuto una prima esperienza del camper prima di rivolgersi a noi. Quindi le loro esigenze sono molto precise e ci obbligano ogni anno a progredire.

Per questa ragione e per continuare a sviluppare la sua attività, RAPIDO ha costruito nuovo stabilimento nel 2008, anch'esso situato a Mayenne.

### MIGLIORAMENTO CONTINUO DELLA QUALITÀ E INNOVAZIONE

2 La costruzione del nostro secondo stabilimento di produzione ha contribuito all'attuazione di una nuova organizzazione con standard di qualità ancora più esigenti. Pertanto, ogni veicolo è oggi sottoposto ad un controllo continuo della qualità, un controllo finale ed un collaudo di tenuta all'uscita della linea di montaggio; un'« area Qualità » è stata appositamente creata. Il stabilimento di produzione si estende su 15 ettari di cui 25 000 m<sup>2</sup> dedicati alla produzione, e risponde alle ultimissime regole in termini di sicurezza e di tutela dell'ambiente.

> Forte illuminazione naturale nell'officina, grazie alla copertura a shed\* sicura, accessibile tramite passerelle. Il suo orientamento a Nord permette di evitare l'illuminazione « zenitale » (luce diretta del sole) e contribuisce ad una buona gestione della temperatura dell'ambiente, garantendo all'interno dello stabilimento una buona illuminazione naturale.

> Riscaldamento « roof top ». Permette in estate di rinfrescare l'edificio grazie ad un sistema di temperatura invertita tra l'interno e l'esterno (con una differenza di temperatura massima di 5° tra l'esterno e l'interno). Il riscaldamento è assicurato dalle energie rinnovabili, sostituite, d'inverno, da una pompa di calore.

> Materiali a risonanza debole: lamiera perforata, densità e materiali utilizzati nelle pareti divisorie che ottimizzano l'acustica.

Con il miglioramento dell'ambiente di lavoro dei dipendenti, RAPIDO ottimizza sempre più la qualità della sua produzione. Tutto qui è fatto per coniugare affidabilità e performance.

La ricerca continua del miglioramento dei prodotti si avvale di un processo orientato verso l'innovazione, e richiede un forte investimento nel campo della ricerca e sviluppo con test realizzati in situazione reale. Ad esempio, testiamo l'affidabilità dei nostri veicoli su circuiti stradali con delle piste ideate specificamente per misurare l'invecchiamento delle strutture. In quel modo, il nostro centro studi apporta le migliori soluzioni per garantire un eccellente comfort di strada.

Altri test sono realizzati in camera fredda con sensori termici che ci permettono di misurare le dispersioni di calore. Le soluzioni tecniche apportate hanno riscontrato un vero successo presso la clientela nordica, così come presso i clienti che vanno in montagna durante i periodi invernali.

Per questi motivi, la serietà tecnologica di RAPIDO è riconosciuta e spesso invidiata dai concorrenti.

### UNA QUALITÀ DI FABBRICAZIONE CHE RICHIAMA IL NOSTRO PRIMO MESTIERE, LA LAVORAZIONE DELL'EBANO

3 Da più di 50 anni, l'azienda coltiva questo spirito da artigiani con la vera cura del dettaglio. L'azienda ha conservato la volontà di continuare a fare mobili con diverse essenze in legno massiccio, e ogni mobile è progettato per durare nel tempo.

4 Diventata da molto tempo un riferimento di qualità, la falegnameria RAPIDO simboleggia perfettamente i valori del marchio: l'unione della modernità con la tradizione. I falegnami utilizzano, fin dai primi modelli, del legno di alta qualità. Dispongono peraltro di mezzi tecnici innovativi, tra cui cinque macchine a comando digitale. Ai mobili di tutte le serie è dedicata la stessa cura e attenzione, e la vernice è applicata a mano. Grazie alle sue rifiniture minuziose, il marchio RAPIDO è riconosciuto in tutta Europa per la qualità dei suoi prodotti.

\* Shed: copertura con finestre posizionate in obliquo su tutta la lunghezza.



## UN GRUPPO EUROPEO

Da marchio francese di qualità, RAPIDO è diventato un Gruppo europeo, leader sul mercato dei camper alti di gamma. Una diffusione che si basa prima di tutto sullo spirito della qualità di RAPIDO e l'acquisizione di marchi specializzati in diversi segmenti del veicolo ricreativo.

## RAPIDO molto apprezzato in Germania

RAPIDO vince regolarmente dei trofei da parte della rivista tedesca PROMOBIL. In occasione del voto dei lettori nel 2011, il Marchio si è distinto con 5 premi nella classifica dei modelli importati, per la Serie 6, la Serie 9dF, la Serie 9M e il VAN.

## ► ALCUNE DATE CHIAVE



**1961**

Lancio della prima caravan RAPIDO

**1983**

Nascita del Randonneur 410, primo autocaravan RAPIDO

**1992**

Primo Integrale RAPIDO

**2010**

Lancio dei primi VAN RAPIDO e degli autocaravan DOPPIO ASSE la Serie 10

Dal 1993 al 2011, il Gruppo RAPIDO si è ingrandito con, l'acquisizione dei marchi: ESTEREL (1993), RAPIDHOME (1998), FLEURETTE (2005), ITINEO (creazione del marchio nel 2006), CAMPEREVE (2009) e WESTFALIA (2010). Fiore all'occhiello dell'industria dei veicoli ricreazionali, WESTFALIA rafforza la dimensione europea del Gruppo RAPIDO.



## AZIENDA E DIPENDENTI UNA PARTNERSHIP BEN COLLAUDATA

A testimonianza dello spirito aziendale, i dipendenti RAPIDO hanno partecipato ad un lipdub, video musicale realizzato in playback. Vi invitiamo a scoprire il viso di tutti coloro che progettano i vostri RAPIDO, guardando questo video sul nostro sito [www.rapido.fr](http://www.rapido.fr) con la password: « RAPIDO50ANS ».



Scattate una foto al codice con il vostro Smartphone per scoprire il lipdub dei 50 anni di RAPIDO.





## MANUALE D'USO RIVOLTO A TUTTI COLORO CHE NON SANNO COSA SONO I CODICI QR

### CHE COS'È ?

Il codice QR è un quadratino che contiene informazioni codificate e che permette di accedere ad una pagina web senza dover cercare o digitare l'indirizzo del sito web.

### COME FUNZIONA ?

**1** Per leggere un codice QR, serve un cellulare dotato di macchina fotografica e connesso ad Internet. Occorre poi installare un'applicazione gratuita « Lettore di codici QR »:

- Con un iPhone, utilizzate il tasto « Apple Store »,
- Con un BlackBerry, utilizzate il tasto « BlackBerry App World »,
- Con un altro cellulare, utilizzate il tasto « Android Market ».

**2** Quindi digitate « QRcode » nella barra di ricerca. Scegliete uno dei lettori proposti e installatelo.

### COME LEGGERE UN CODICE QR ?

**3** Premete l'icona del vostro lettore, scattate la foto al codice QR... Vi porterà direttamente al sito web giusto !

# Riepilogo

AMBIENTAZIONI

18 > 19

## PROFILATI



Serie 6/6B/6FF

20 > 29

Serie 7FF

30 > 39

Serie 7dF

40 > 47

## INTEGRALI



Serie 8M / 8F

48 > 57

Serie 9dF

58 > 67

Serie 9odF

68 > 79

Serie 10

80 > 89

Serie 9M/MH

90 > 99

EQUIPAGGIAMENTI OPZIONALI

100 > 101

MOBILI

104 > 105

IL COMFORT  
DELLA SELLERIA RAPIDO

106 > 107

# Per scegliere il vostro RAPIDO,



## Profilati

Serie 6/6 B/6FF

6B, 6FF: Letto a soffitto

Serie 7FF

Letto a soffitto

Serie 7dF

Serie 8M/8F

Letto trasversale

(Sopra il gavone)



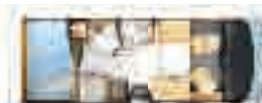
643/643 B  
6,47 m



773FF  
6,97 m



2013 783dF  
6,99 m



2013 883F  
6,97 m



2013 883M   
6,91 m

Letto a soffitto

(Isolotto o cabina)



700FF  
5,97 m

Letto longitudinale

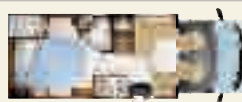


646/646 B  
6,47 m



776FF  
6,97 m

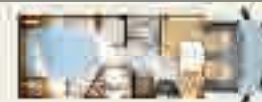
Letto centrale



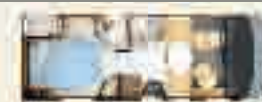
690  
6,97 m



2013 791FF AL-KO  
7,77 m



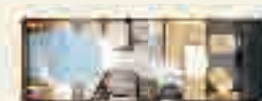
2013 791dF  
7,39 m



2013 890F  
6,97 m



691  
7,37 m




2013 891F  
7,37 m

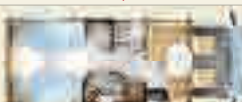


691FF  
7,37 m

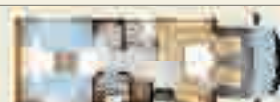


2013 891M   
7,52 m

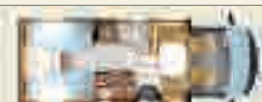
Letti gemelli



2013 666  
7,37 m



2013 766FF AL-KO  
7,77 m



2013 766dF (ALDE)\*  
6,99 m

p. 20 - 29

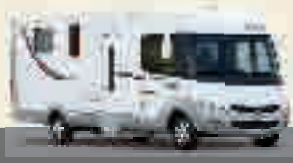
p. 30 - 39

p. 40 - 47

p. 48 - 57



# cominciate dalla piantina, quale?



## Integrali

Serie 9dF

Serie 90dF/dFH

Serie 10

Serie 9M/MH



Telaio Fiat AL-KO

Telaio Fiat AL-KO



903dF  
5,99 m



9083dF  
6,99 m



996M/MH (ALDE)  
7,44 m



983dF  
6,99 m



9048dF  
6,49 m



946dF  
6,49 m



991dF  
7,39 m



**2013** 9090dF (ALDE)\*  
7,39 m



**2013** 10000 (ALDE)  
8,50 m



992M/MH (ALDE)  
7,44 m



**2013** 9092dF (ALDE)\*  
7,39 m



**2013** 10001 (ALDE)  
8,50 m



**2013** 990MHV (ALDE)  
7,95 m



9002dFH (ALDE)\*  
7,99 m



966dF (ALDE)\*  
6,99 m



**2013** 9066dF (ALDE)\*  
7,39 m



**2013** 10066 (ALDE)  
8,50 m



966M/MH (ALDE)  
7,44 m

p. 58 - 67

p. 68 - 79

p. 80 - 89

p. 90 - 99

\*: in opzione

\*\* : Musetto anteriore STYLE in opzione

# Serie 6/6B/6FF



643/643B

646/646B

666

690

691

691FF



**Profilati chassis speciale con carreggiata posteriore allargata**

Letto a soffitto di serie : 691FF | Letto a soffitto in opzione : 643 B - 646 B

Letti gemelli alti o bassi: 666

PTAC 3,5 T. Tutti i modelli (tranne il 643 e 646) sono disponibili anche in versione portata maggiorata 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)





# Il Profilato personalizzabile

La Serie 6/6FF\* concentra il meglio delle ambientazioni RAPIDO proponendo molti criteri di personalizzazione: mobili classici o contemporanei, tessuto a scelta, letto a soffitto, musetto anteriore Style, letti gemelli alti o bassi, gas 2 fuochi...

Già con la Serie 6/6FF\*, inizia l'avventura vera, quella che a RAPIDO piace immaginare, con il massimo comfort a bordo. Una lista lunga di equipaggiamenti di serie vi porterà dall'altra parte del mondo, in un nido bagnato di luce e decisamente contemporaneo... Cosa aspettate per creare il vostro RAPIDO !





# Serie 6/6B/6FF

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE  
ANTIGRANDINE

TETTO APRIBILE PANORAMICO



BANDELLE, PARAURTI  
POSTERIORE COLORE  
« GRIGIO CHAMPAGNE » E  
PARETI « BIANCO AVORIO »

FACCIATA POLIESTERE  
ANTIGRANDINE

AMBIENTAZIONI CON LETTO A SOFFITTO:  
> LETTO A 2 POSTI DI SERIE SUL 691FF  
> LETTO A 1 POSTO IN OPZIONE SUL 643B E SUL 646B

Mobili HARMONY, a scelta:



Ambiente Cilegio



ambiente Pino Varese





Rubinetti cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica e bordo del piano di lavoro in legno massiccio di acero.

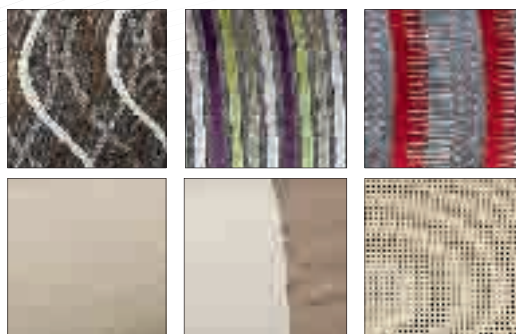


I mobili delle Serie 6 beneficiano di una tecnica di assemblaggio moderna e resistente, tra l'altro, ad incastro oppure tramite incollaggio o avvitatura, che permette l'assemblaggio perfetto delle pareti.



#### Nuova selleria salone:

design contemporaneo, comfort ottimale. Tessuto MODENA bicolore (altri tessuti possibili in opzione)

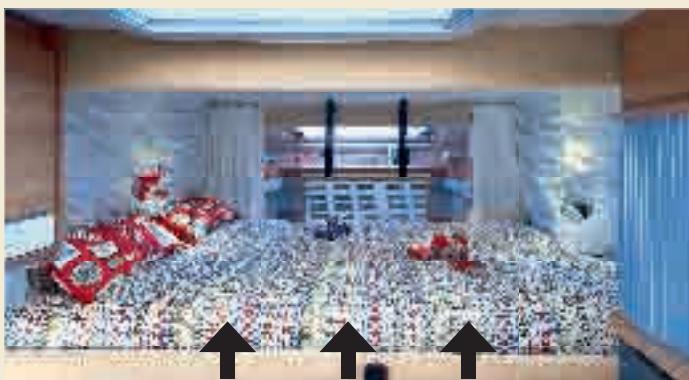


#### ► E ANCHE...

- Bandelle colore « grigio Champagne »
- Salotto anteriore facilmente trasformabile in posto letto
- Letti gemelli alti (con gavone 120 cm) o bassi (con gavone 66 cm) per il 666
- Letti fissi e letti cabina con materasso Bultex®
- 3 modelli con letto a soffitto: 643B, 646B e 691FF
- Mobile TV schermo piatto 15" (TV non fornita)
- Grande frigorifero AES (150 L)
- 4 posti equipaggiati con cintura di sicurezza
- Airbag conducente
- Sistema di frenata ABS
- Clima cabina
- Carreggiata posteriore allargata
- Massa Complessiva 3,5 T.  
Versione portata maggiorata: Massa Complessiva 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)



691FF



691FF

Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.



# Serie 6/6B/6FF

## ► AMBIENTAZIONI

Profilati chassis speciale con carreggiata posteriore allargata

6m47	6m97	7m37
------	------	------

643/643B  
646/646B

690

666  
691  
691FF

**643**

**643B**

\* 2x4

x4

2+1

\* 2x4

x4

1-3-2

6.47 m x 2.35 m

**646**

**646B**

\* 2x4

x4

2+1

\* 2x4

x4

1-3-2

6.47 m x 2.35 m

**666**

NOVITÀ 2013

\* 2x4

x5

2+2

\* 2x4

x5

2+2

Letti alti 120 cm

Letti bassi 60 cm

7.37 m x 2.35 m





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna

## ► Personalizzate il vostro RAPIDO !

A scelta per la Serie 6 / 6FF:

- > 2 ambienti : Cilegio o Pino Varese
- > Letti alti o bassi (con altezza di gavone diverso) per 666
- > 6 ambientazioni
- > Un'ampia scelta di tessuti\*\*
- > Musetto anteriore STYLE con fari fendinebbia\*\*
- > Gas 2 o 3 fuochi\*\*
- > Con o senza letto a soffitto\*\*
- > Un lungo elenco di equipaggiamenti a scelta\*\*
- > Massa complessiva 3,5 T. Disponibili anche in versione portata maggiorata (tranne sul 643, 646):  
Massa Complessiva 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)



\*\* in opzione

Serie 6/6B/6FF

### 690



6.97 m x 2.35 m

### 691



7.37 m x 2.35 m

### 691FF



7.37 m x 2.35 m

\*Posti equipaggiati con cintura di sicurezza; consultare la guida tecnica per conoscere il numero di posti omologati.

\*\*\*Modelli presentato, con musetto versione STYLE in opzione.





666

Copriletto in opzione



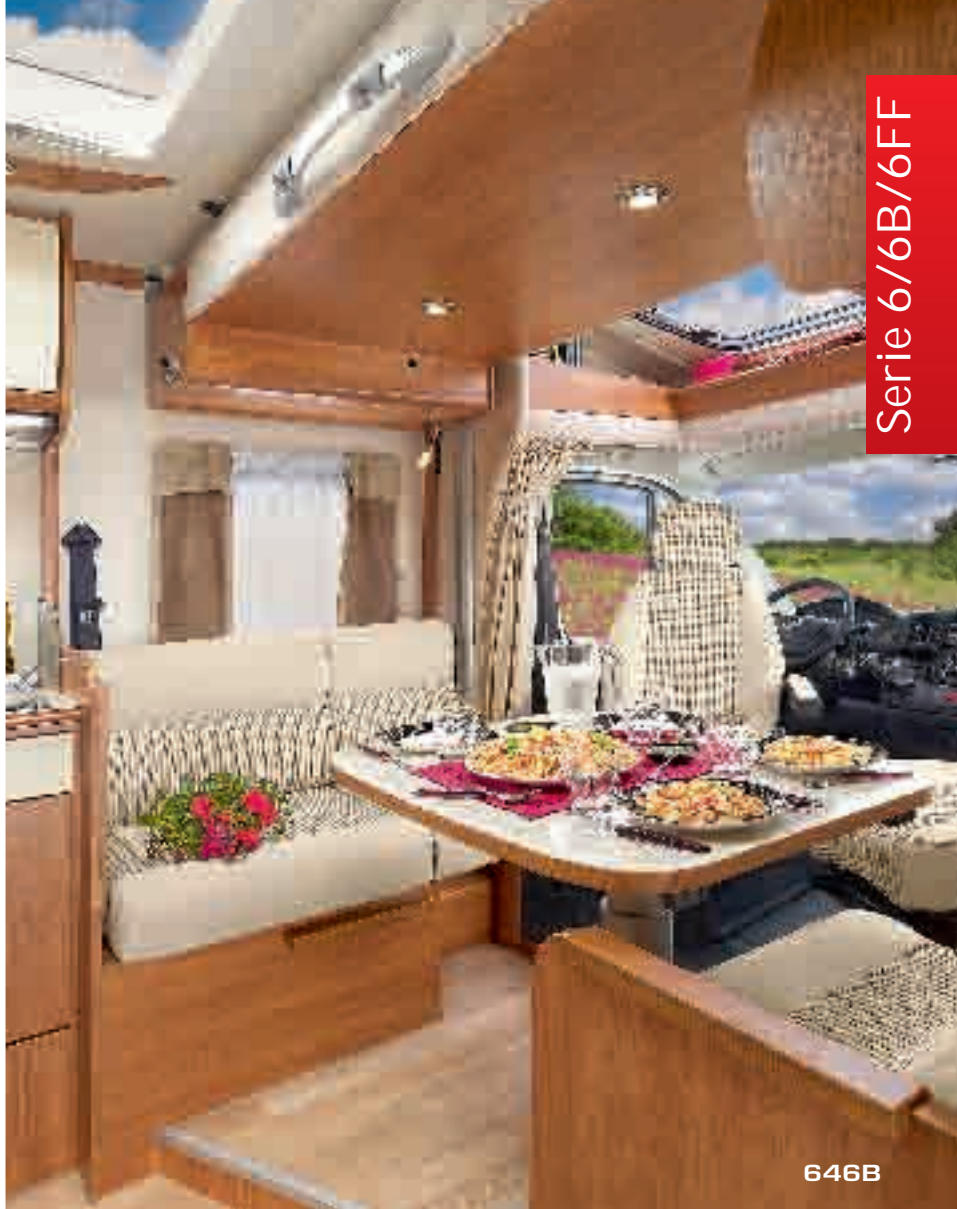
643



690

Cappa aspirante (opzione o Pack RAPIDO)  
TV non fornita









691



691



691



691

TV non fornita  
Cappa aspirante (opzione o Pack RAPIDO)  
Copriletto, tessuto, zanzariera in opzione





691FF



691FF



666

# Serie 7FF



700FF

773FF

776FF

766FF AL-KO

791FF AL-KO



791FF AL-KO

Modelli presentati, con musetto versione STYLE in opzione.



**Profilati con carreggiata posteriore allargata e letto a soffitto**

Telaio special Fiat: 700FF | 773FF | 776FF

Telaio AL-KO: 766FF ALKO | 791FF ALKO | 791FF ALKO « Design Edition »

Letti gemelli alti o bassi: 766FF ALKO

Massa complessiva 3,5T.

Disponibili anche in versione con portata maggiorata :

> Telaio Fiat: 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato (tranne sul 700FF))

> 791FF AL-KO, 766FF AL-KO: versione con portata maggiorata 3,7 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)





# In famiglia, nel modo più BELLO!

Cosa caratterizza il marchio RAPIDO ? Un grande comfort negli spazi di vita, di giorno come di notte. È proprio quella la caratteristica della Serie 7FF\*, LA serie con un letto integrato nel soffitto.

Le dimensioni del grande salone vi stupiranno. Così come l'ambientazione di notte con i 4 posti letti. Un secondo letto fisso, invisibile di giorno, scende sopra il salone . Con le 4 ambientazioni progettate per liberare un ambiente di vita durante la giornata, la Serie 7FF continuerà a stupirvi...

Tutto è pronto per il viaggio, un viaggio da apprezzare di giorno come di notte !

\*« FF » : For Family = per la famiglia o For Four = per 4



# Serie 7FF

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE  
ANTIGRANDINE  
TETTO A RICOPRIMENTO

LETTO A SOFFITTO  
(2 POSTI LETTO)

TETTO APRIBILE PANORAMICO



BANDELLE, PARAURTI  
POSTERIORE COLORE  
« GRIGIO CHAMPAGNE » E  
PARETI « BIANCO AVORIO »

PORTA CON FINESTRA

FACCIATA POLIESTERE

Musetto anteriore STYLE in opzione.

Mobili HARMONY con legno massiccio con, a scelta :



Ambiente Cilegio (con legno massiccio di acero)



o Pino Varese (con legno massiccio di quercia)



Il 791FF e 766FF su châssis AL-KO offre un'ambientazione spaziosa, ideata per accogliere tutta la famiglia.

Nel salone, nella camera da letto e nel bagno, avrete a disposizione il più grande ambiente di vita della Serie 7FF. L'ambientazione associa comfort et convivialità: camera con letto centrale o letti gemelli, cucina a L con grande frigorifero, 5 posti omologati nella versione autocarro. Con loro, scoprite un nuovo modo di viaggiare !



776FF



776FF

I punti forti dei letti « FF »: il meccanismo del letto della Serie 7FF, che deriva direttamente dal meccanismo degli integrali, è affidabile ed efficace. L'altezza al soffitto del letto abbassato è di 83 cm, quanto necessario per poter stare seduti. Il materasso di qualità identica a quella del letto fisso, Bultex® con doppio cordoncino, è reversibile per offrire un comfort massimo di notte.



### Cucina multifunzione (tranne sul 773FF) con un lavello a 2 vasche.

Rubinetto cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica e bordo del piano di lavoro in legno massiccio di acero.

## ► E ANCHE...

- Il tetto a ricoprimento: fabbricato in poliester, il tetto a ricoprimento protegge l'interno del veicolo: garantisce una tenuta perfetta e evita i ponti termici
- Tende a pacchetto nel salone
- Nuova selleria salone: design contemporaneo, comfort ottimale, schienali del salone ricurvi verso la cabina per un ambiente ancora più cosy
- Regolazione meccanica dell'altezza ( $\Delta$  17 cm) del letto sopra al gavone (773FF)
- Regolazione meccanica della testata letto per disporre di un grande spazio libero attorno al letto (791FF)
- 4 posti letto fissi con secondo letto fisso integrato nel soffitto con materasso Bultex® reversibile
- 4 posti equipaggiati con cintura di sicurezza (791FF, 766FF : 5)
- Letti gemelli alti (con gavone 120 cm) o bassi (con gavone 80 cm) per il 766FF
- Portaspezie e portarotolo di carta da cucina
- Ripiano amovibile passavivande tra la cucina e il salone (a seconda dei modelli)
- Mobile TV schermo piatto 15" (TV non fornita)
- Grande frigorifero AES (150 L)
- Cappa aspirante in cucina
- Invertitore Favex® a comando elettrico
- Airbag conducente
- Sistema di frenata ABS
- Clima cabina
- Carreggiata posteriore allargata
- Martinetti stabilizzatori
- Disponibili anche in versione Heavy :
  - > Telaio Fiat : 3,65 T (oppure Heavy 4,25t opzione a pagamento telaio rinforzato (tranne sul 700FF)).
  - > 791FF AL-KO e 766FF AL-KO : versione Heavy 3,7 T (oppure Heavy 4,25t opzione a pagamento telaio rinforzato).
- 791FF disponibile con « Design Edition »

Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.



# Serie 7FF

## ► AMBIENTAZIONI

Profilati con carreggiata posteriore allargata e letto a soffitto

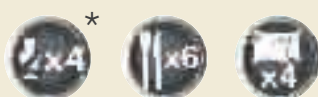
5m97	6m97	7m77
700FF	773FF 776FF	766FF AL-KO 791FF AL-KO

### 700FF



5.97 m x 2.35 m

### 773FF



6.97 m x 2.35 m

### 776FF



6.97 m x 2.35 m





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna

## ► Personalizzate il vostro RAPIDO!

Musetto anteriore STYLE: design esclusivo RAPIDO con fari fendinebbia disponibile in opzione sui Serie 7FF

- > 2 ambienti : Cilegio o Pino Varese
- > 5 ambientazioni
- > Un'ampia scelta di tessuti\*\*
- > Gas 2 o 3 fuochi\*\*
- > Massa complessiva 3,5 T.
- Disponibili anche in versione con portata maggiorata :
  - Telaio Fiat: 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato (tranne sul 700FF))
  - 791FF AL-KO, 766FF AL-KO : versione con portata maggiorata 3,7 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)
- > Letti alti o bassi (con altezza di gavone diverso) per 766FF
- > Un lungo elenco di equipaggiamenti a scelta\*\*



\*\* in opzione

Serie 7FF

### 766FF AL-KO

NOVITÀ 2013



(Modelli : letti bassi)



Letti alti



Letti bassi

7.77 m x 2.35 m

### 791FF AL-KO

791FF AL-KO

NOVITÀ 2013



7.77 m x 2.35 m

\*Posti equipaggiati con cintura di sicurezza; posti omologati, consultare la guida tecnica.





776FF

Autoradio, tendina cabina  
(opzione o Pack RAPIDO)



776FF





766FF

Serie 7FF



766FF



766FF





791FF



791FF







791FF



# DESIGN EDITION



791FF AL-KO



Modelli « Design Edition »:

## la *raffinatezza* RAPIDO

Luce e eleganza caratterizzano l'ambiente interno del 791FF « Design Edition » : illuminazione d'ambiente, modanature e materiali nobili (Ambiente Miami (PELLE / Tep\*). Il veicolo è dotato di zanzariera, musetto anteriore STYLE (esclusività RAPIDO) con fari fendinebbia integrati, cerchi in alluminio e decorazione interna ed esterna « Design Edition » (finiture cromate, ...).

- Illuminazione d'ambiente (luce sul soffitto della camera da letto, cornice luminosa all'ingresso della cellula, illuminazione verticale attorno alla finestra della cucina e ingresso cellula).
- Decorazione luxe nella camera da letto (rivestimento raffinato della testata letto e dei fianchi, copriletto e cuscini abbinati al tessuto).
- Equipaggiamenti comfort e lusso: Ambiente Miami (PELLE / Tep\*), zanzariera, rivestimento cruscotto simil radica di noce.
- Decorazione interna e esterna « Design Edition » (finiture cromate, ...)
- Cerchi alluminio.
- Musetto anteriore STYLE.

\* Tep: Tessuto Poliammide Trattato



# Nuova Serie 7dF

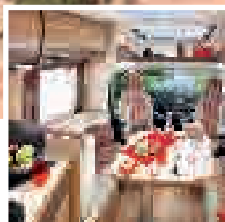
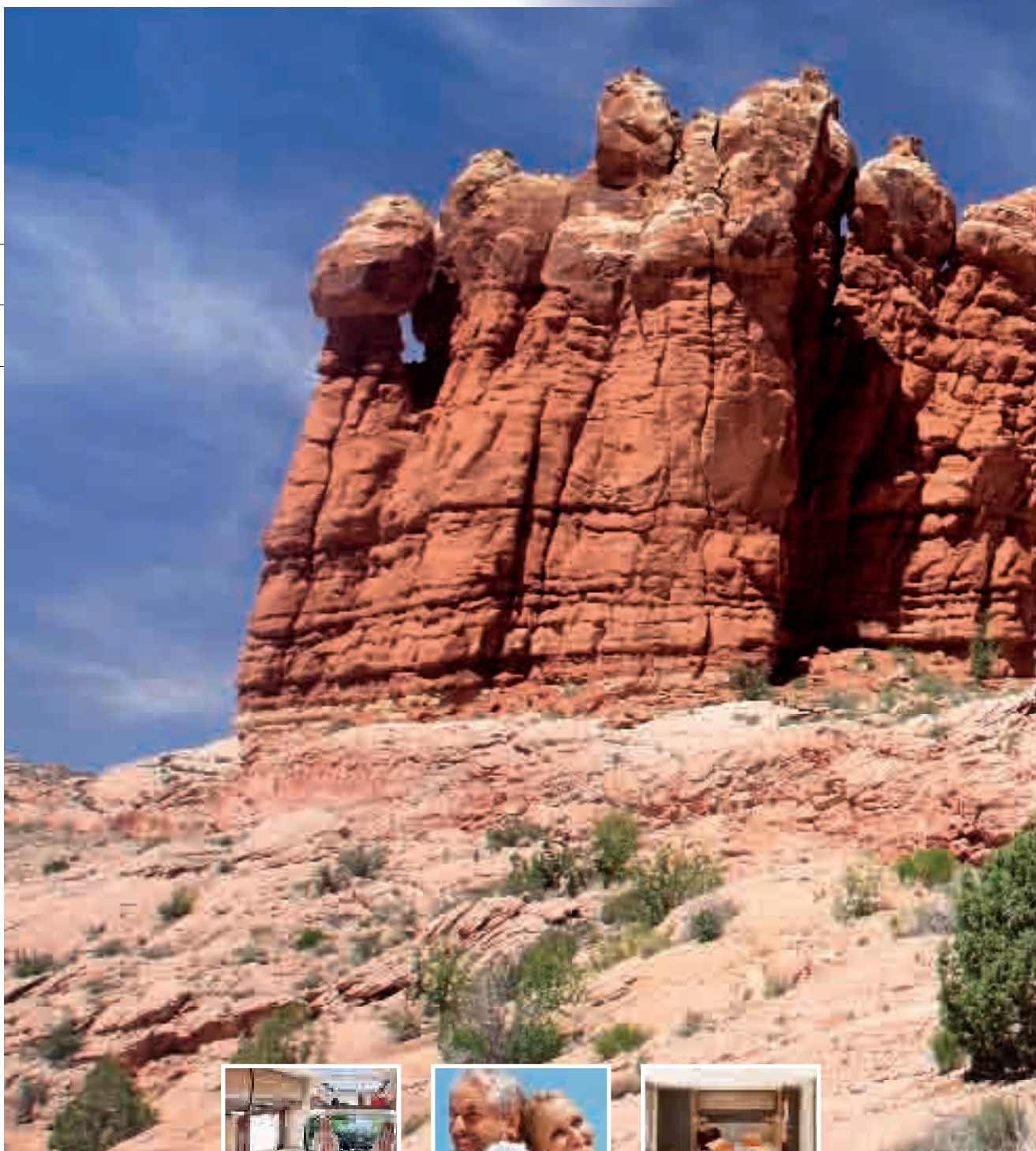


766dF

783dF

791dF

Modelli presentati, con musetto versione STYLE, in opzione.



**Profilati telaio speciale con carreggiata posteriore allargata e doppio pavimento**

766dF (opzione ALDE) | 783dF | 791dF

Tutti i modelli sono disponibili anche in versione portata maggiorata 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)





Serie 7dF

## Comfort e style del doppio pavimento

Benessere e distinzione nel cuore di una serie di carattere: la Nuova Serie 7dF coniuga:  
> il comfort del doppio pavimento tecnico (derivato dalla competenza degli integrali 9dF)  
> a una carrozzeria color silver e una nuova decorazione che attirano tutti gli sguardi.

Il nuovo design raffinato vi ispira nuovi viaggi? Tutto sarà possibile a bordo della nuova Serie 7dF. Grazie al suo doppio pavimento, il suo isolamento termico vi proteggerà al freddo più pungente, approfitterete degli spazi di vita liberati grazie ai contenitori nel doppio pavimento, il tutto in un ambiente elegante fatto di legno massiccio. È sicuro: il viaggio si annuncia sotto i migliori auspici...





# Nuova Serie 7dF

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE  
ANTIGRANDINE

TETTO A RICOPRIMENTO

TETTO APRIBILE PANORAMICO



DOPPIO PAVIMENTO TECNICO

PARTE INFERIORE DEL PAVIMENTO  
IN POLIESTERE ; BORDI  
DEL PAVIMENTO E RINFORZI  
ESTERNI IN POLIURETANO

FACCIATA  
POLIESTERE

PORTA CON FINESTRA

BANDELLE E CABINA COLORE  
GRIGIO SILVER METALLO

Musetto anteriore STYLE in opzione.

Mobili HARMONY con legno massiccio con, a scelta:



Ambiente Cilegio (con legno massiccio di acero)



o Pino Varese (con legno massiccio di quercia)





### Doppio pavimento tecnico, sviluppato con successo sugli Integrali 9dF:

- > isolamento termico rinforzato
- > isolamento fonico rinforzato durante gli spostamenti
- > volume di stivaggio a disposizione nella cellula (tutti gli elementi tecnici sono contenuti nel doppio pavimento)
- > centro di gravità abbassato per una perfetta stabilità di guida



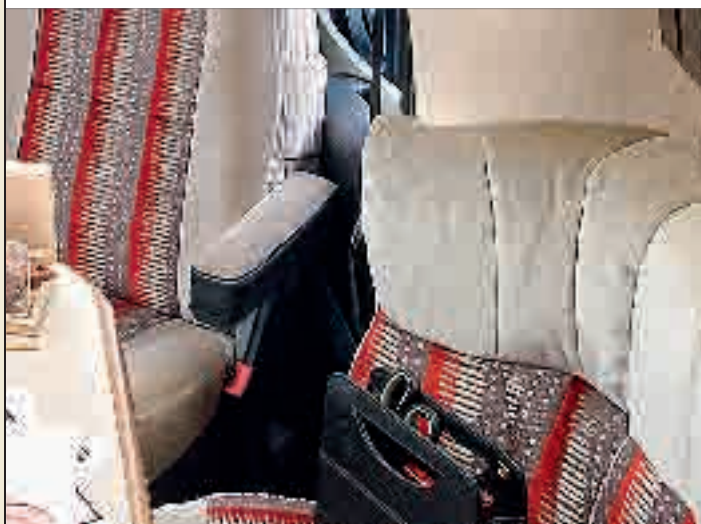
### Letti alti:

I letti gemelli del 766dF offrono una buona altezza al soffitto: quanto necessario per poter stare seduti.



### Cucina multifunzione con un lavello a 2 vasche.

Rubinetti cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica e bordo del piano di lavoro in legno massiccio di acero (mobili Cilegio presentati).



### Nuova selleria salone:

Design contemporaneo, comfort ottimale, schienali del salone ricurvi verso la cabina per un ambiente ancora più cosy.

### ► E ANCHE...

- Il tetto a ricoprimento: fabbricato in poliestere, il tetto a ricoprimento protegge l'interno del veicolo: garantisce una tenuta perfetta e evita i ponti termici
- Tende a pacchetto nel salone
- Riscaldamento ALDE in opzione (766dF)
- 4 posti letto
- Regolazione meccanica dell'altezza ( $\Delta$  17 cm) del letto (783dF)
- Letto cabina fisso con rete a doghe e materasso Bultex®
- Letti gemelli alti con gavone di 120 cm (766dF)
- Regolazione meccanica della testata letto per disporre di un grande spazio libero attorno al letto (791dF)
- Portaspezie e portarotolo di carta da cucina
- Ripiano amovibile passavivande tra la cucina e il salone (a seconda dei modelli)
- Mobile TV schermo piatto 15" (TV non fornita)
- Grande frigorifero AES (160 L)
- Cappa aspirante
- Invertitore Favex® a comando elettrico integrato nel quadro di controllo cellula
- Airbag conducente
- Sistema di frenata ABS
- Clima cabina
- Carreggiata posteriore allargata
- Martinetti stabilizzatori
- PTAC 3,5 T.  
Versione con portata maggiorata : PTAC 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)

Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.



# Nueva Serie 7dF

## ▶ AMBIENTAZIONI

Profilati telaio speciale con carreggiata posteriore allargata e doppio pavimento

6m99

7m37

766dF  
783dF

791dF

### 766dF

NOVITÀ  
2013



\*\*\*



6.99 m x 2.35 m

### 783dF

NOVITÀ  
2013



\*\*\*



6.99 m x 2.35 m

### 791dF

NOVITÀ  
2013



\*\*\*



7.37 m x 2.35 m

\*Posti equipaggiati con cintura di sicurezza; consultare la guida tecnica per conoscere il numero di posti omologati.

\*\*\*Modelli presentato, con musetto versione STYLE in opzione.





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna

## ► Personalizzate il vostro RAPIDO !

Musetto anteriore STYLE: design esclusivo RAPIDO con fari fendinebbia disponibile in opzione sui Serie 7dF

- > 2 ambienti : Cilegio o Pino Varese
- > 3 ambientazioni
- > Un'ampia scelta di tessuti\*\*
- > Gas 2 o 3 fuochi\*\*
- > Massa Complessiva 3,5 T. Disponibili anche in versione con portata maggiorata :
  - Massa Complessiva 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)
- > Un lungo elenco di equipaggiamenti a scelta\*\*



\*\* in opzione



Serie 7dF

791dF









Serie 7dF

791dF



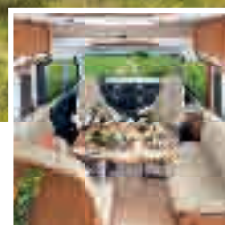
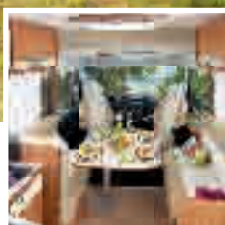
# Nuova Serie 8M/8F



883M/F

890F

891M/F



---

## GRANDE NOVITÀ:

La propulsione su telaio Mercedes,  
accessibile a tutti grazie alla NUOVA GAMMA di integrali!

---

## Integrali Mercedes o Fiat

Massa Complessiva 3,5 T. Disponibili anche in versione con portata maggiorata :  
> Telaio Fiat: 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)  
> Telaio Mercedes : 3,88 T





## Alcuni sogni sono ormai realizzabili

Sognavate di acquistare un Integrale RAPIDO ? La Nuova Serie 8M/8F vi permette di entrare nella pregiata famiglia degli Integrali RAPIDO, e addirittura già da subito potete scegliere un veicolo su telaio Mercedes oltre che a Fiat. La Nuova Serie 8M/8F offre infatti la scelta della motrice, e la personalizzazione non si ferma qui: arredamento, tessuto, Massa Complessiva, gas 2 o 3 fuochi... Con RAPIDO, i vostri sogni si realizzano !

L'interesse del telaio con propulsione della motrice Mercedes è stato ampiamente dimostrato in occasione dell'avventura della Parigi-Pechino-Parigi del 2010.



# Nuova Serie 8M/8F

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE ANTIGRANDINE

PARABREZZA MAXI  
CON GRANDE ANGOLO PANORAMICO



FACCIATA POLIESTERE  
ANTIGRANDINE

VANO PER LA SISTEMAZIONE  
ALL'INTERNO  
(INNOVAZIONE RAPIDO)\*

BANDELLE, PARAURTI  
POSTERIORE E GRUPPO  
OTTICO ANTERIORE COLORE  
« GRIGIO CHAMPAGNE »

\* solo su telaio Fiat

Mobili HARMONY, ambiente a scelta:



Ambiente Cilegio



o Pino Varese



A scelta (8M con maggiorazione di prezzo):



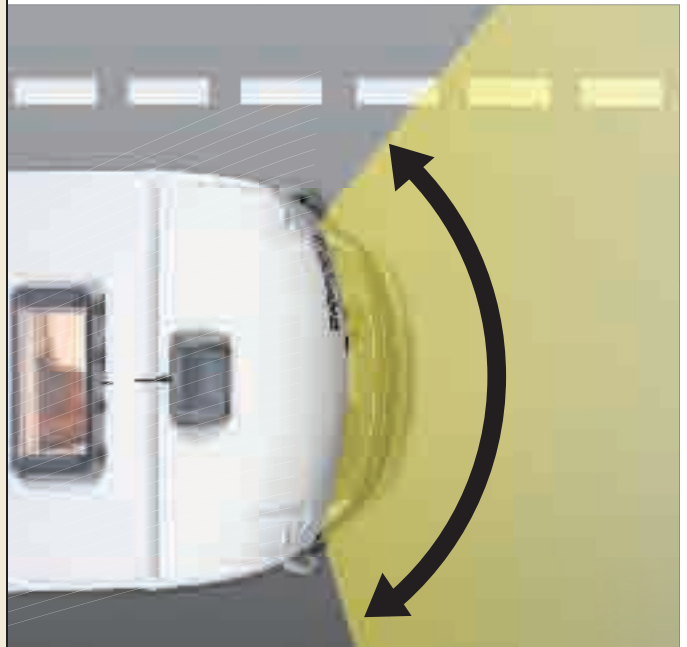
Telaio Fiat



o telaio Mercedes con propulsione



Assemblaggio mobili



### ► E ANCHE...

- Grande frigorifero 150 L SES
- Bordo del piano di lavoro in legno massiccio di acero
- Rubinetto cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica
- Stendibiancheria
- Luce nel gavone
- Pareti Poliestere®
- Combinato riscaldamento TRUMA Combi 6
- Clima cabina
- Fari fendinebbia
- Chiusura centralizzata delle porte cellula e conducente
- Porta conducente con alzacristallo elettrico
- Mercedes: propulsione
- Motore: Fiat 130 cv / Mercedes 163 cv
- 4 posti equipaggiati con cintura di sicurezza
- Airbag conducente
- 8F: ABS ; 8M: ABS/ASR/ESP
- PTAC 3,5 T. Disponibili anche in versione con portata maggiorata :
  - telaio Fiat: 3,650 T  
(o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)
  - telaio Mercedes : 3,88 T con opzione sospensione posteriore rinforzata (opzione a pagamento)

*Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.*



# Nuova Serie 8M/8F

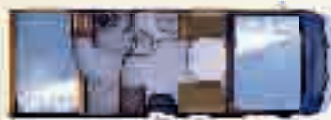
## ▶ AMBIENTAZIONI

Integrali Mercedes o Fiat

6m90	6m97	7m37	7m52
883M	883F 890F	891F	891M

### 883M

NOVITÀ  
2013



883M : 6.90 m x 2.35 m

### 883F

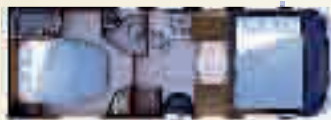
NOVITÀ  
2013



883F : 6.97 m x 2.35 m

### 890F

NOVITÀ  
2013



6.97 m x 2.35 m





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna

## ► Personalizzate il vostro RAPIDO !

- > 2 ambienti : Cilegio o Pino Varese
- > Ambientazioni : 3 Fiat/ 2 Mercedes
- > Un'ampia scelta di tessuti\*\*
- > Gas 2 o 3 fuochi\*\*
- > Massa complessiva 3,5 T. Disponibili anche in versione con portata maggiorata :
  - Telaio Fiat: 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio rinforzato)
  - Telaio Mercedes : 3,88 T con opzione sospensione posteriore rinforzata\*\*
- > Un lungo elenco di equipaggiamenti a scelta\*\*



\*\* in opzione

### 891M

NOVITÀ  
2013



891M : 7.52 m x 2.35 m

### 891F

NOVITÀ  
2013



891F : 7.37 m x 2.35 m



890F





Serie 8M/F

890F



890F

Cappa aspirante (opzione o Pack RAPIDO) / TV non fornita / Copriletto in opzione









883F



883M / 883F

# Serie 9dF



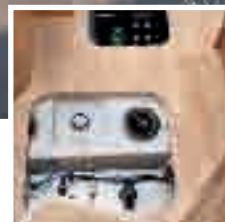
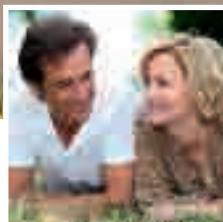
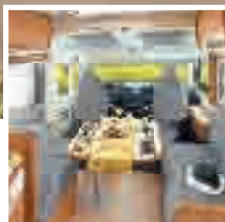
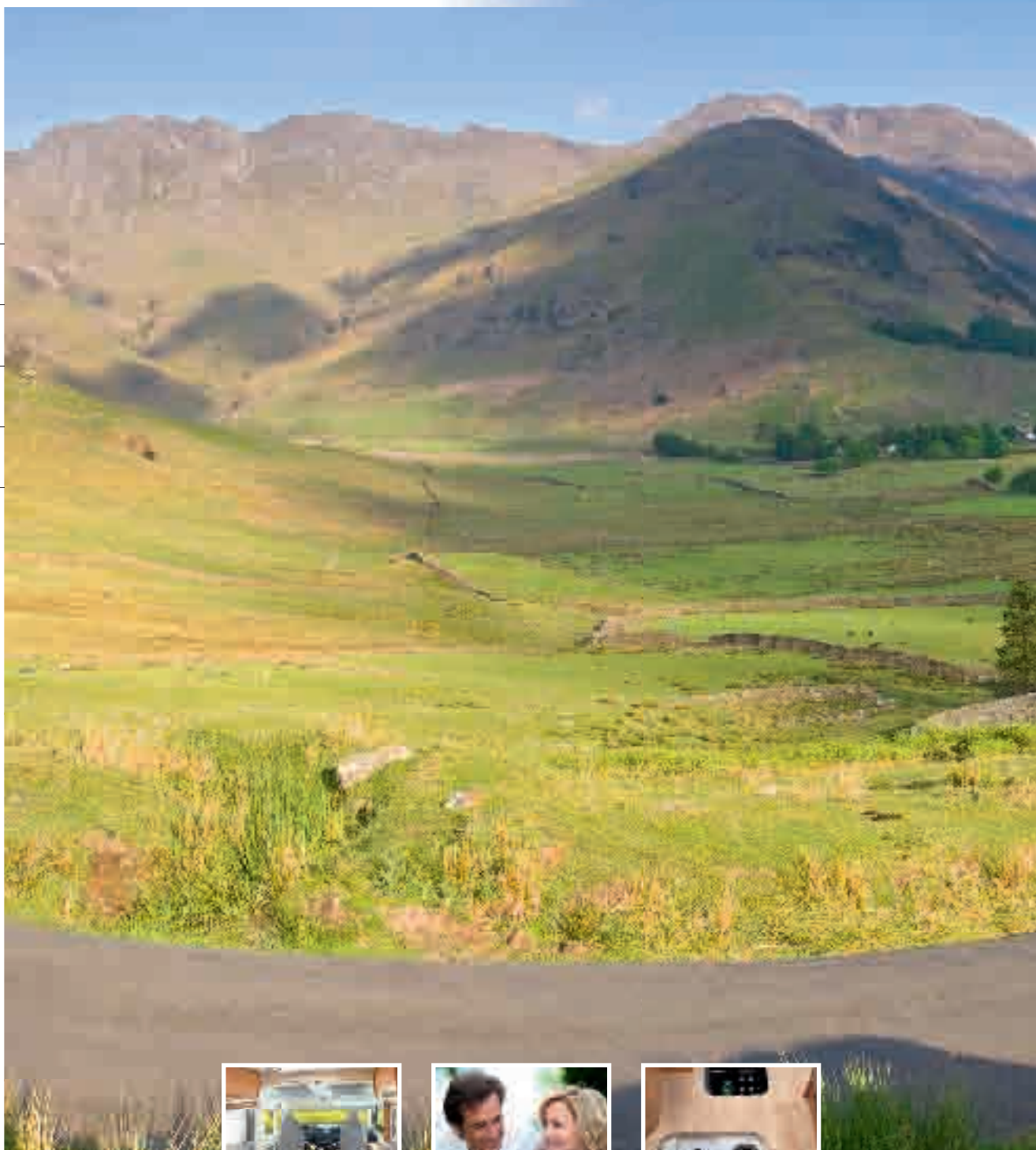
903dF

946dF

966dF

983dF

991dF



**Integrali châssis speciale con carreggiata posteriore allargata  
e doppio pavimento**

Doppio pavimento tecnico (isolamento termico)

966dF: letti alti con opzione ALDE

946dF - 966dF - 983dF - 991dF disponibili anche in versione 3,650 T  
(oppure Heavy 4,25 T opzione a pagamento telaio rinforzato salvo 946dF)





## Successo del doppio pavimento: un ambiente davvero caloroso

Luoghi di vita spaziosi, temperatura gradevole in qualsiasi stagione... La Serie 9dF è dotata dell'innovativo doppio pavimento tecnico che assume prestazioni d'isolamento dal freddo e libera di fatto uno spazio notevole all'interno della cellula. L'allestimento interno approfitta degli spazi a disposizione nel doppio pavimento dove sono ospitati i serbatoi d'acqua, i circuiti e tubazioni. Progettata per sedurre, la Serie 9dF si declina in 5 modelli che beneficiano di tanti dettagli per differenziarsi sulla strada: tetto a ricoprimento, porta conducente con maniglia automobilistica, porta cellula con doppia serratura, ampi retrovisori verniciati dotati di specchi doppi grandangolari... Degli equipaggiamenti eccezionali nel cuore della vostra ambiente di vita... l'essenza del comfort firmato RAPIDO.



# Serie 9dF

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE  
ANTIGRANDINE

TETTO A RICOPRIMENTO

FACCIATA POLIESTERE

PARABREZZA MAXI  
CON GRANDE ANGOLO PANORAMICO



BANDELLE, GRUPPO OTTICO E  
PARAURTI COLORE  
« GRIGIO CHAMPAGNE »  
E PARETI « BIANCO AVORIO »

MARTINETTI  
STABILIZZATORI

VANO PER LA SISTEMAZIONE  
ALL'INTERNO  
(INNOVAZIONE RAPIDO)

DOPPIO PAVIMENTO  
TECNICO

PARTE INFERIORE DEL  
PAVIMENTO IN POLIESTERE

Mobili HARMONY con legno massiccio con, a scelta:



Ambiente Cilegio (con legno massiccio di acero)



o Pino Varese (con legno massiccio di quercia)





Fate una foto a questo codice con il vostro Smartphone per scoprire: il vano di stivaggio interno (presente sulle Serie 9dF, 90dF e 10) Serve un aiuto per leggere il Codice QR ? Per scegliere il vostro tessuto: Vedi pagina 17.



### Doppio pavimento tecnico:

- > Isolamento termico rinforzato
- > Isolamento fonico rinforzato durante gli spostamenti
- > Volume di stivaggio a disposizione nella cellula (tutti gli elementi tecnici sono contenuti nel doppio pavimento)
- > Centro di gravità abbassato per una perfetta stabilità di guida

Fate una foto a questo codice con il vostro Smartphone per scoprire il doppio pavimento tecnico (presente sulle Serie 7dF e 9dF)



Serve un aiuto per leggere il Codice QR ? Per scegliere il vostro tessuto: Vedi pagina 17.



### Meccanismo di regolazione dell'altezza del letto:

Grazie ad un ingegnoso dispositivo, è possibile far variare l'altezza del letto di  $\Delta$  17 cm nel 903dF e 983dF. A scelta, si dispone di un gavone più grande oppure di un letto più basso e quindi con un accesso più facile.

Con il 991dF, approfitterete di ambienti di vita confortevoli e di un allestimento funzionale:

una camera con un letto centrale, un grande salone e un bagno spazioso. Grazie all'ampio gavone alto 1,05 m è facile e comodo riporre le bici. Con il 991dF, disporrete di un nuovo spazio che vi permetterà di viaggiare in completa libertà !

### ► E ANCHE...

- Tende a pacchetto nel salone
- 4 posti letto
- Regolazione meccanica dell'altezza ( $\Delta$  17 cm) del letto (903dF e 983dF)
- Letto cabina fisso con rete a doghe e materasso Bultex®
- Letti gemelli alti con gavone di 120 cm (966dF)
- Regolazione meccanica della testata letto per disporre di un grande spazio libero attorno al letto (991dF)
- Riscaldamento ALDE Arctic PLUS in opzione (966dF)
- Portaspezie e portarotolo di carta da cucina
- Ripiano amovibile passavivande tra la cucina e il salone (a seconda dei modelli)
- Mobile TV schermo piatto 15" (TV non fornita)
- Grande frigorifero 160L (AES) (tranne sul 903dF)
- Cappa aspirante
- Rubinetto cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica
- Invertitore Favex® a comando elettrico remoto
- Gavone con vano poliestere stampato ricavato nella carrozzeria, isolato con tecnologia sandwich
- Tenda parasole da incasso con arrotolatore
- Ampi retrovisori con specchi doppi grandangolari
- Airbag conducente
- Sistema di frenata ABS
- Clima cabina
- Carreggiata posteriore allargata
- Porta cellula con maniglia automobilistica
- Porta cellula con finestra e chiusura 2 punti
- Locale tecnico elettrico accessibile dall'esterno
- Martinetti stabilizzatori
- Massa complessiva 3,5 T.  
Versione con portata maggiorata :  
massa complessiva 3,650 T (oppure Heavy 4,25 T opzione a pagamento telaio rinforzato)

Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.



# Serie 9dF

## ► AMBIENTAZIONI

Integrali châssis speciale con carreggiata posteriore allargata e doppio pavimento

5m99	6m49	6m99	7m39
903dF	946dF	966dF 983dF	991dF

### 903dF



5.99 m x 2.35 m

### 946dF



6.49 m x 2.35 m

### 966dF



6.99 m x 2.35 m





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna

## ► Personalizzate il vostro RAPIDO !

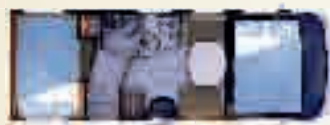
- > 2 ambienti: Cilegio o Pino Varese
- > 5 ambientazioni
- > Un'ampia scelta di tessuti\*\*
- > Gas 2 o 3 fuochi\*\*
- > Massa complessiva 3,5 T. Disponibili anche in versione con portata maggiorata (tranne sul 903dF):
- Massa complessiva 3,650 T (o 4,25 T con opzione a pagamento telaio, tranne sul 946dF)
- > Un lungo elenco di equipaggiamenti a scelta\*\*



\*\* in opzione

Serie 9dF

### 983dF



6.99 m x 2.35 m

### 991dF



7.39 m x 2.35 m



Autoradio, tende cabina (opzione o Pack RAPIDO)





983dF



903dF

Zanzariera in opzione



983dF

Serie 9dF





991dF

TV non fornita





Serie 9dF

991dF



# Serie 90dF



9048dF

9066dF

9083dF

9090dF

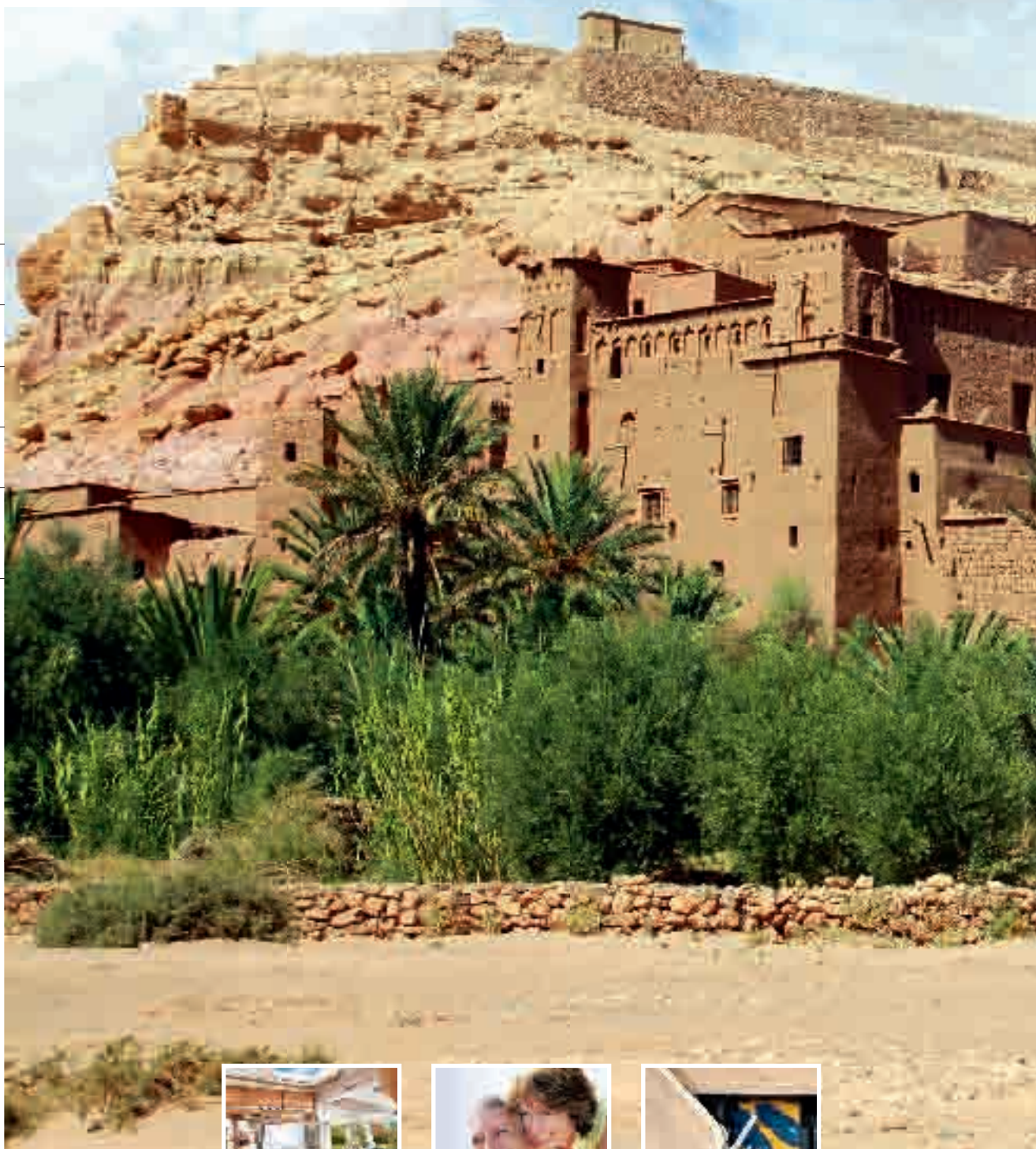
9092dF

9002dFH  
(4,25 T)

DESIGN  
EDITION

9090dF

9092dF



**Integrali Fiat AL-KO doppio pavimento con  
carreggiata posteriore allargata e sospensioni a ruote indipendenti**

Doppio pavimento: spazio per la sistemazione e isolamento termico

Disponibili anche in versione 3,7 T (oppure Heavy 4,25 T opzione a pagamento telaio rinforzato)





Serie 90dF

## Il riferimento per il doppio pavimento: stivaggio e comfort

Dotata di doppio pavimento isolante con vano esclusivo (innovazione RAPIDO), la Serie 90dF offre un volume per lo stivaggio accessibile dall'interno e dall'esterno. Le nuove ambientazioni favoriscono intimità, volumi di stoccaggio e libera circolazione. Incessantemente reinventata, l'ingegnosa Serie 90dF si orna quest'anno di nuovi vantaggi, anche nel suo arredamento *Elégance*. Sotto gli armadietti della cellula, una serie di piccoli scomparti illuminati dall'interno sottolinea i mobili in acciaio e alluminio spazzolato. Il telaio AL-KO conferisce ai 6 modelli un forte potenziale di caricamento, coniugato a un comfort di guida esemplare (tenuta di strada e sicurezza).

Perché non partire per nuove avventure quando tutto è stato pensato per semplificare il viaggio ?



# Serie 90dF

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE  
ANTIGRANDINE  
TETTO A RICOPRIMENTO

FACCIATA  
POLIESTERE

DOPPIO PAVIMENTO  
DI CONTENIMENTO

PARABREZZA MAXI  
CON GRANDE ANGOLO  
PANORAMICO



MARTINETTI  
STABILIZZATORI

VANO LATERALE  
DI STIVAGGIO

STRUTTURA  
POLIURETANO

LUCI DIURNE A LED

BANDELLE, GRUPPO OTTICO E PARAURTI ANTERIORE COLORE  
« GRIGIO CHAMPAGNE »

PARTE INFERIORE  
DEL PAVIMENTO IN  
POLIESTERE



Nuovi mobili **ÉLÉGANCE**  
ambiente Cilegio (legno  
massiccio di acero)



Opzione con maggiorazione di  
prezzo: mobili **ÉLÉGANCE**,  
ambiente Fashion (porta laccata  
color crema e legno massiccio di  
acero)



Nuovi mobili **ÉLÉGANCE**  
con luce d'ambiente





### Doppio pavimento con spazio per lo stivaggio 3° livello (innovazione RAPIDO)

- > Volume di stoccaggio massimo, accessibile dall'esterno e dall'interno
- > Accesso dall'esterno facilitato grazie agli sportelli a grande apertura
- > Centro di gravità ribassato per una perfetta stabilità di guida
- > Prestazioni d'isolamento dal freddo che contribuiscono a mantenere una temperatura gradevole nella cellula

### AL-KO :

Tra i leader e precursori dell'utilizzo di questo tipo di châssis, RAPIDO ha contribuito al suo sviluppo per ottenere un telaio leggero, ribassato, avendo cura nel contempo di conservare le qualità di comfort specifiche della sua progettazione su ruote indipendenti.

#### Equipaggiamenti specifici veicoli con portata maggiorata (PTAC = 4,250 T)

##### ■ Maggiore autonomia e maggior comfort

- > Peso massimo autorizzato nel gavone : 300 kg
- > Sospensione anteriore rinforzata
- > Martinetti di stabilizzazione specifici per veicoli con portata maggiorata AL-KO

#### Equipaggiamenti specifici 9002 dFH (PTAC = 4,250 T)

- > Parasole elettrico in cabina
- > Riscaldamento centralizzato ALDE versione comfort PLUS Arctic
- > Serbatoio acque chiare 190 l
- > Seconda batteria cellula
- > 5 posti libretto di circolazione
- > 6 posti letto (fra cui 2 non fissi nel salone)
- > Gradino elettrico accesso cellula



Fate una foto a questo codice con il vostro Smartphone per scoprire il doppio pavimento di stivaggio (presente sulle Serie 90dF e 10)

Serve un aiuto per leggere il Codice QR ?  
Vedi pagina 17.

### ► E ANCHE...

- Zanzariera porta scorrevole
- Salotto 5 posti (9090dF et 9066dF)
- Nuova selleria salone: design contemporaneo, comfort ottimale
- 4 posti equipaggiati con cintura di sicurezza (5 per il 9002dFH)
- 4 posti letto: letti cabina e letto fisso posteriore (tranne per il 9048dF) con rete a doghe e materasso Bultex®
- 6 posti letto nel 9002dFH (fra cui 2 non fissi nel salone)
- Materasso BULTEX® a memoria di forma, spesso 130 mm, sul 9090dF/9092dF/9002dFH
- Riscaldamento centralizzato ALDE Confort PLUS Arctic, in opzione sul 9066dF con letti bassi/ 9090dF / 9092dF, di serie sul 9002dFH (e pavimento riscaldato in opzione sul 9002dFH)
- Regolazione meccanica dell'altezza (Δ 17 cm) del letto sopra al gavone (9083dF)
- Regolazione in altezza del letto sopra al gavone (9090dF) Δ 30 cm
- Letti gemelli alti (con gavone 120 cm) o bassi (con gavone 80 cm) per il 9066dF
- Mobile TV schermo piatto 15" (TV non fornita)
- Cucina multifunzione
- Ripiano amovibile passavivande tra la cucina e il salone (a seconda dei modelli)
- Portaspezie e portarotolo di carta da cucina
- Grande frigorifero AES (160 L)
- Cappa aspirante
- Rubinetto cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica
- Invertitore Favex® a comando elettrico
- Stazione multimediale PIONEER® : DVD MP3 DIVX/ USB/ monitor telecamera di retromarcia
- Tenda parasole da incasso con arrotolatore
- Regolatore di velocità
- Airbag conducente e passeggero e sistema di frenata ABS
- Clima cabina
- Carreggiata posteriore allargata châssis AL-KO
- Sospensione a ruote indipendenti
- Disponibili anche in versione 3,7 T (oppure Heavy 4,25 T opzione a pagamento telaio rinforzato)
- 9090dF et 9092dF disponibile con « Design Edition »

Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.



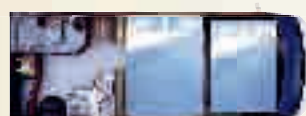
# Serie 90dF

## ▶ AMBIENTAZIONI

Integrali Fiat AL-KO doppio pavimento con carreggiata posteriore allargata e sospensioni a ruote indipendenti

6m49	6m99	7m39	7m99
9048dF	9083dF	9066dF 9090dF 9092dF	9002dFH

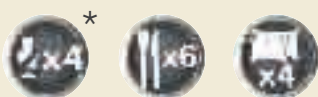
### 9048dF



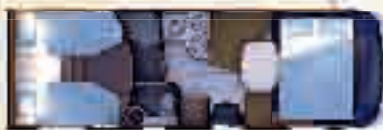
6.49 m x 2.35 m

### 9066dF

NOVITÀ  
2013



(ALDE opzione)



7.39 m x 2.35 m

### 9083dF



6.99 m x 2.35 m





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna

## 9090dF

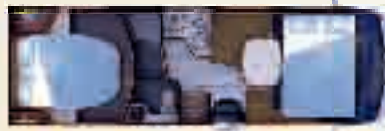
### 9090dF

DESIGN  
ESTATE 2013

NOVITÀ

2013

(ALDE opzione)



7.39 m x 2.35 m

## 9092dF

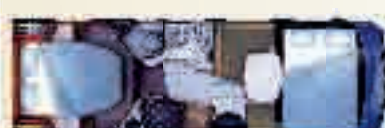
### 9092dF

DESIGN  
ESTATE 2013

NOVITÀ

2013

(ALDE opzione)



7.39 m x 2.35 m

Serie 90dF

## 9002dFH



(ALDE Serie)



7.99 m x 2.35 m



9083dF





9083dF



9083dF

Serie 90dF



9090dF

TV non fornita

Serie 90dF **75**





9002dFH





9002dFH

Serie 90dF



9002dFH





9090dF

TV non fornita



9090dF



9090dF



9092dF





# DESIGN EDITION



9090dF



9092dF



Modelli « Design Edition »:

## la raffinatezza RAPIDO

Luce e eleganza caratterizzano gli ambienti interni dei 9090dF e 9092dF « Design Edition »: illuminazione d'ambiente, modanature e materiali nobili. Questi due modelli sono dotati di cerchi in alluminio e di decorazione interna ed esterna « Design Edition » (finiture cromate, ...).

- Illuminazione d'ambiente (luce sul soffitto della camera da letto, cornice luminosa all'ingresso della cellula, illuminazione verticale attorno alla finestra della cucina e ingresso cellula)
- Decorazione luxe nella camera da letto (rivestimento raffinato della testata letto e dei fianchi, copriletto e cuscini abbinati al tessuto)
- Equipaggiamenti comfort e lusso: Ambiente MIAMI (PELLE / Tep\*), rivestimento cruscotto simil radica di noce
- Decorazione interna e esterna « Design Edition » (finiture cromate, ...)
- Cerchi alluminio
- Luce d'ambiente a soffitto da ogni lato nel salone e con variatore di luce
- Parete divisoria più spessa e luminosa dietro la dinette
- Pensili dei mobili cucina e salotto con rivestimento in vero legno massiccio di acero, con verniciatura multistrato stile Nautica
- Possibili con opzione ALDE

\* Tep: Tessuto Poliammide Trattato

# Serie 10



10000

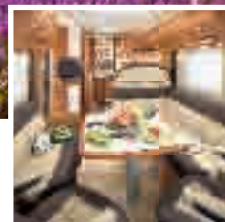
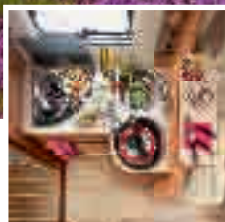
10001

10066

DESIGN  
EDITION

10000

10001



Integrali Fiat AL-KO doppio asse (PTAC = 5T e PTRR 6T)  
con ALDE di serie

Doppio pavimento: spazio per la sistemazione e isolamento termico





Serie 10

# Semplicemente Grandiosa

6 posti omologati + 6 posti letto... Con la Nuova Serie 10, si raggiunge il massimo del comfort RAPIDO. Questa nuova serie che propone veicoli con portata maggiorata su doppio asse, offre una cucina regale, un salone 8 posti, una doccia separata (con porta in vero vetro sul 10001) e il carico utile più importante in RAPIDO. I 3 modelli si sviluppano in varianti di ambientazioni posteriori, tutte incredibili: letto centrale con 2 guardaroba, letto centrale sopra il gavone regolabile in altezza. Il 10066 propone anche una doppia ambientazione: i letti gemelli sopra al gavone garage sono convertibili in un batter d'occhio in un letto trasversale.  
Cosa c'è di meglio?



# Serie 10

VERSIONE CON PORTATA MAGGIORATA  
PTAC 5T - 8,5M

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE  
ANTIGRANDINE  
TETTO A RICOPRIMENTO

FACCIATA  
POLIESTERE

6 POSTI OMOLOGATI CON  
CINTURE DI SICUREZZA,  
6 POSTI LETTO DI CUI 4 FISSI

PARABREZZA MAXI  
CON GRANDE  
ANGOLO  
PANORAMICO



MARTINETTI DI  
STABILIZZAZIONE SPECIFICI  
PER VEICOLI CON PORTATA  
MAGGIORATA AL-KO

GRADINO  
ELETTRICO  
ACCESSO  
CELLULA

STRUTTURA  
POLIURETANO

LUCI DIURNE  
A LED

BANDELLE, GRUPPO OTTICO E PARAURTI ANTERIORE COLORE  
« GRIGIO CHAMPAGNE »

PARTE INFERIORE  
DEL PAVIMENTO IN  
POLIESTERE



Mobili **ÉLÉGANCE** ambiente Cilegio  
(legno massiccio di acero) con luce d'ambiente



Opzione con maggiorazione di prezzo:  
Mobili **ÉLÉGANCE**, ambiente Fashion  
(porta laccata color crema e legno massiccio di acero)



## Il 10001 :

Lanciata nel 2010, la Nuova Serie 10 ha conquistato numerosi camperisti con i suoi equipaggiamenti sontuosi e il suo design prestigioso. Forte di questo successo, RAPIDO innova lanciando una nuova ambientazione che comprende un letto centrale su gavone, regolabile in altezza: il 10001. Potente, modulabile e conviviale allo stesso tempo, questo modello spinge ancora più lontano i limiti del viaggio.



**Il doppio Asse** procura un vero comfort di marcia e una stabilità maggiore durante gli spostamenti.

## ► E ANCHE...

- Serbatoio d'acqua potabile da 300 L
- Riscaldamento centralizzato ALDE comfort plus Arctic:
  - > Sistema Frost Control (antigelo)
  - > Possibilità di regolare in modo indipendente la temperatura della camera
- Telaio AL-KO ribassato a doppio asse
- Ripiano amovibile passavivande tra la cucina e il salone
- Bagno con doppia porta di separazione
- Bagno centrale esclusivo con porta doccia in vetro (10001)
- Tende a pacchetto nel salone
- Salone XXL 8 posti
- Letto cabina elettrico
- Materasso BULTEX® a memoria di forma, spesso 130 mm
- Regolazione dell'altezza del letto sopra al gavone (10001 Δ 30 cm)
- Letti gemelli evolutivi sul 10066 (lenzuola fornite): possibilità di convertirli in letto trasversale grazie alle reti con sospensioni individuali
- Design posteriore poliesteri monoblocco
- Grande cucina multifunzione
- Mobile TV schermo piatto 15" (TV non fornita)
- TechnoTower di serie (frigorifero e forno)
- Cappa aspirante
- Rubinetto cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica
- Invertitore Favex® a comando elettrico
- Precablaggio seconda TV nella camera da letto
- Stazione multimediale PIONEER®: DVD MP3 DIVX/USB/monitor telecamera di retromarcia
- Zanzariera porta cellula scorrevole
- Tenda parasole elettrica con arrotolatore
- WC con sistema SOG e doppia cassetta
- Seconda batteria cellula
- Regolatore di velocità
- Clima cabina
- Airbag conducente e passeggero e sistema di frenata ABS
- Peso massimo autorizzato nel gavone: 300 kg
- Sospensioni anteriori rinforzate
- Lunghezza = 8,50 m
- 10000 et 10001 disponibile con « Design Edition »



**Tavolo salone e posti letto:** La Serie 10 offre 6 posti omologati e 6 posti letto (di cui 2 supplementari). Tutta la famiglia è invitata a partecipare al viaggio !



**Doppio pavimento con 3° livello di stivaggio esclusivo (innovazione RAPIDO)**

- > Volume di stoccaggio massimo, accessibile dall'esterno e dall'interno
- > Accesso dall'esterno facilitato grazie agli sportelli a grande apertura
- > Centro di gravità ribassato per una perfetta stabilità di guida

*Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.*



# Serie 10

VERSIONE CON PORTATA MAGGIORATA  
PTAC 5T - 8,5M

## ► AMBIENTAZIONI

Integrali Fiat AL-KO doppio asse (PTAC = 5T e PTRR 6T) con ALDE di serie

8m50

10000  
10001  
10066

**10000**

**10000**  
DESIGN CITY

NOVITÀ 2013  
(ALDE Serie)

\*  
2x6  
x8  
x6






8.50 m x 2.35 m

**10001**

**10001**  
DESIGN CITY

NOVITÀ 2013  
(ALDE Serie)

\*  
2x6  
x8  
x6






8.50 m x 2.35 m

**10066**

NOVITÀ 2013  
(ALDE Serie)

\*  
2x6  
x8  
x6






8.50 m x 2.35 m





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna



10066

Serie 10



10066

Pelle Boston in opzione / TV non fornita





10066

Serie 10





10000

TV non fornita



10001



10001





# DESIGN EDITION



10000

DESIGN  
EDITION

10001

DESIGN  
EDITION

Modelli « Design Edition »:

## la raffinatezza RAPIDO

L'ambiente interno del 10000 e 10001, « Design Edition » associa astutamente materiali esclusivi e linee lavorate. Questi due modelli sono equipaggiati con cerchi in alluminio e decorazione interna ed esterna « Design Edition » (finiture cromate, ...).

- Illuminazione d'ambiente (luce sul soffitto della camera da letto, cornice luminosa all'ingresso della cellula, illuminazione verticale attorno alla finestra della cucina e ingresso cellula)
- Equipaggiamenti comfort e lusso: Ambiente MIAMI (PELLE / Tep\*) rivestimento cruscotto simil radica di noce rivestimento del piano di lavoro cucina 100% resina sintetica con modanature
- Decorazione interna e esterna « Design Edition » (finiture cromate, ...)
- Cerchi alluminio
- Luce d'ambiente a soffitto da ogni lato nel salone e con variatore di luce
- Parete divisoria più spessa e luminosa dietro la dinette
- Sportelli superiori dei mobili cucina e salone con rivestimento in vero legno e legno massiccio di acero, verniciatura multistrato stile Nautica

\*Tep: Tessuto Poliammide Trattato



# Serie 9M/MH



966M/MH

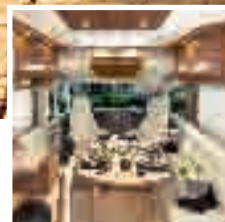
992M/MH

996M/MH

990MHV

DESIGN  
EDITION

990MHV



Integrali con portata maggiorata Mercedes con ALDE di serie

Versioni 9M a 3,880 T : 966M | 992M | 996M

Versioni 9MH a 4,6 T (o 5 T in opzione): 966MH | 992MH | 996MH | 990MHV « Design Edition » 990MHV





Serie 9M/MH

## Imbarcatevi per la più grande avventura

Lasciatevi trasportare dalla voglia di viaggiare... a bordo della maestosa Serie 9M/MH. Appena entrati nell'atmosfera di uno dei 4 modelli, avrete la sensazione di essere a bordo di uno yacht. Ispirato alla nautica, il design interno (mobili Majesty) ha attinto nuove idee dall'universo del lusso, per viaggi sempre più esclusivi. Ai materiali nobili quali il castagno e il frassino, si uniscono piccoli scomparti retroilluminati per la sistemazione, che creano un'atmosfera delicata molto intima.

E se il lusso più grande fosse di avere tutto puntando al benessere degli altri? La motorizzazione della Serie 9M risponde alla norma EEV, più pulita per l'ambiente.



# Serie 9M/MH

## ► PRIVILEGI

TETTO POLIESTERE  
ANTIGRANDINE  
TETTO A RICOPRIMENTO

FACCIATA POLIESTERE

PARABREZZA MAXI CON  
GRANDE ANGOLO PANORAMICO



RISCALDAMENTO  
CENTRALIZZATO ALDE  
COMFORT PLUS ARCTIC

PARTE  
INFERIORE  
DEL PAVIMENTO  
IN POLIESTERE

VANO  
LATERALE  
PER LO  
STIVAGGIO

STRUTTURA  
IN ALLUMINIO

BANDELLE, GRUPPO OTTICO E PARAU RTI ANTERIORE  
COLORE GRIGIO SILVER METALLO



### Nuovi mobili MAJESTY con luce d'ambiente

Disegnati e progettati appositamente per RAPIDO da un designer rinomato nel mondo della nautica. Grazie alla sua esperienza nella progettazione di mobili lussuosi per gli Yacht, ha utilizzato il suo savoir-faire per creare un ambiente unico all'interno del vostro autocaravan.



### Il legno

Ognuno di voi potrà apprezzare la bellezza del legno dei mobili e constaterà, a seconda dei modelli, che il legno massiccio di acero, frassino e castagno è presente nelle alzate dei gradini, nelle modanature delle porte, nei tavoli del salone e nel piano di lavoro della cucina... la firma del savoir-faire RAPIDO.





Telaio Mercedes con propulsione



### SERIE 9MH / MHV

Ruote gemellate: Peso Totale Autorizzato in Carico pari a 4,6 tonnellate



### Cucina funzionale con numerosi spazi per la sistemazione:

- > Una colonna vetrata (per sistemare la caffettiera, ad esempio)
- > Una pattumiera doppia, molto comoda per la raccolta differenziata
- > Un secondo lavello con pattumiera-scolapiatti sul piano di lavoro.

## ► E ANCHE...

- Riscaldamento centralizzato ALDE comfort plus Arctic:
  - > Sistema Frost Control (antigelo)
  - > Possibilità di regolare in modo indipendente la temperatura della camera
- Poliestere Polyglace® con gruppo ottico posteriore (9M) e paraurti posteriore (9MH)
- Materasso BULTEX® a memoria di forma, spesso 130 mm (990MHV | 992M/MH)
- Doccia con griglia antiristagno
- Porta tra zona giorno e zona notte (a seconda dei modelli)
- Tenda parasole elettrica da incasso con arrotolatore
- Mobile TV schermo piatto 15" (TV non fornita)
- Cappa aspirante
- Rubinetto cucina in ottone cromato con cartuccia ceramica
- Invertitore Favex® a comando elettrico
- Regolazione elettrica dell'altezza ( $\Delta$  17 cm) del letto sopra al gavone (996M-MH)
- Stazione multimediale PIONEER®: DVD MP3 DIVX/USB/monitor telecamera di retromarcia
- Predisposizione pila a combustibile
- Tempomat - Regolatore di velocità
- ABS/ASR/ESP
- Zanzariera porta cellula scorrevole
- Clima cabina
- Airbag conducente e passeggero
- Batteria AGM
- Stabilizzatori ALKO a manovella
- Versioni 9M 3,880 T: 966M | 992M | 996M
- Versioni 9MH 4,6 T (o 5 T in opzione): 966MH | 992MH | 996MH | 990MHV

*Per avere la lista completa degli equipaggiamenti, consultare la guida tecnica.*

#### Esclusività RAPIDO :

Motore Mercedes EEV (più ecologico) e motorizzazione 163 cv di serie (o 190 cv in opzione).

#### Equipaggiamenti specifici 9MH 4,6T

(5 T opzione): 966MH / 992MH / 996MH / 990MHV

- > Maggiore autonomia e maggior comfort
- > Gradino elettrico accesso cellula
- > Design posteriore poliestere monoblocco
- > Propulsione con ruote gemellate
- > Serbatoio acque chiare : 200 L (966MH / 992MH / 990MHV) 170 L (996MH)
- > Seconda batteria cellula
- > 990MHV : - 5 posti omologati  
- lunghezza = 7,95 m
- > 990MHV disponibile con « Design Edition »



# Serie 9M/MH

## ► AMBIENTAZIONI

Integrali con portata maggiorata Mercedes con ALDE di serie

7m44/7m45 MH

7m95

966M-MH  
992M-MH  
996M-MH

990MHV

### 966M-MH

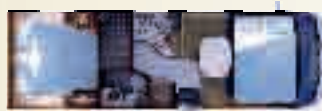
(ALDE Serie)



966M



966MH



<sup>\*</sup>  
2x4    5x5    4x4  
7.44 m / 7.45 m MH x 2.35 m

### 992M-MH

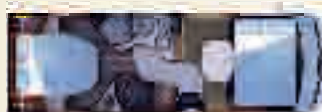
(ALDE Serie)



992M



992MH



<sup>\*</sup>  
2x4    5x5    4x4  
7.44 m / 7.45 m MH x 2.35 m

### 996M-MH

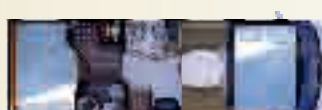
(ALDE Serie)



996M



996MH



<sup>\*</sup>  
2x4    5x5    4x4  
7.44 m / 7.45 m MH x 2.35 m





Tavolo



Letto



Mobili



Vano toilette



Sedili



Blocco cucina



Frigorifero a colonna

990MHV

990MHV

DESIGN  
L'ART DE VIVERE

NOVITÀ

2013

(ALDE Serie)



7.95 m x 2.35 m



Serie 9M/MH

996MH

Caffettiera non fornita







Serie 9M/MH

Caffettiera non fornita





990MHV



990MHV



990MHV





# DESIGN EDITION



## 990MHV

### DESIGN EDITION

Modelli « Design Edition »:

# la raffinatezza RAPIDO

Caratterizzato dall'unione sottile del lusso con il comfort, il 990MHV « Design Edition » è dotato di luci d'ambiente, mobili raffinati con modanature e materiali esclusivi. È dotato di copriruote cromati e decorazione interna ed esterna « Design Edition » (finiture cromate, ...).

- Illuminazione d'ambiente (luce sul soffitto della camera da letto, cornice luminosa all'ingresso della cellula, illuminazione verticale attorno alla finestra della cucina e ingresso cellula)
- Decorazione luxe nella camera da letto (rivestimento raffinato della testata letto e dei fianchi, con modanatura e specchio, copriletto e cuscini abbinati al tessuto)
- Equipaggiamenti comfort e lusso: Ambiente MIAMI (PELLE / Tep\* tinta marrone e beige a contrasto), rivestimento del piano di lavoro cucina 100% resina sintetica con modanatura
- Decorazione interna e esterna Design Edition (finiture cromate, ...)
- Copriruote cromati
- Luce d'ambiente a soffitto da ogni lato nel salone
- Ante superiori dei mobili cucina e salone con rivestimento legno e legno massiccio di castagno, verniciatura multistrato stile Nautica

\*Tep: Tessuto Poliammide Trattato



# Equipaggiamenti opzionali

Anche se i nostri veicoli dispongono di serie di un ottimo livello di equipaggiamenti, il comfort può essere reso ancora più ricco con gli equipaggiamenti in opzione.



1



2



3



4

NAVTEQ  
TRANSPORT

Navigazione  
Navi-Truck Pioneer®



## 1 Doppi vetri

Gli integrali (tranne sul Series 8M/8F) possono essere equipaggiati con finestre laterali a doppio vetro nella cabina anteriore (salvo finestrino conducente), al fine di migliorare l'isolamento della cabina e di eliminare la formazione di condensa.

## 2 Pavimento riscaldato

Opzione disponibile (con opzione ALDE / opzioni combinate): 9066dF, 9090dF (compreso « Design Edition »), 9092dF.

Opzione disponibile anche sul 9002dFH, Serie 10, Serie 9 M/MH (ALDE di serie).

Il film composito integrato nel pavimento offre un piacevole calore all'altezza del pavimento, sotto la volta plantare, e quindi una reale sensazione di comfort.

## 3 Rivestimento esterno cabina per temperature basse

Optional a pagamento disponibile su tutta la gamma. La protezione isotermica Soplair, sviluppata con RAPIDO, garantisce una protezione massima sia d'ESTATE che d'INVERNO. Rappresenta uno strumento efficace di lotta contro gli scambi termici del veicolo e contro l'appannamento del parabrezza.

## Riscaldamento cabina WEBASTO Air Top 2000 S

Disponibile sugli Integrali Fiat e Mercedes.

Suppressione dell'appannamento, delle gocce d'acqua sul parabrezza al mattino e delle temperature fresche all'interno della cabina, grazie al nuovo sistema di riscaldamento cabina a complemento e completamente indipendente dal riscaldamento TRUMA o ALDE. La fonte di energia di questo riscaldamento ad aria è il carburante del veicolo (Gasolio). Il consumo ridotto è particolarmente adatto ai lunghi periodi di riscaldamento a motore spento (notti, soste lunghe) e l'immediata emissione di calore, all'avvio del riscaldamento, permette di far salire la temperatura rapidamente e di garantire il comfort dell'ambiente di vita.

## Sospensione AIR

Sospensione « AIR PREMIUM » su châssis AL-KO. Questa sospensione posteriore offre una vera sensazione di comfort durante il viaggio e preserva il mobilio della cellula riparandolo dagli urti. Disponibile in opzione solo sulla Serie 90dF dotata di telaio Heavy, 9002dFH e Serie 10.

## 4 Navigazione GPS + Lettore DVD

Proposto in opzione su tutta la gamma, il sistema di navigazione PIONEER® con un solo monitor a colori integrato nel cruscotto permette :

- di seguire il proprio itinerario sulle strade di tutta l'Europa ; con la scheda micro SD (fornita in dotazione) avete a disposizione tutte le cartine stradali e aree di servizio Europee, e i distributori RAPIDO,
- di beneficiare della visione posteriore per effettuare le manovre con la telecamera di retromarcia,
- di leggere i DVD grazie alla funzione « lettore DVD »,
- di ascoltare la radio,
- di ascoltare la propria selezione di brani musicali grazie alla connessione con l'IPOD o l'MP3 tramite USB o micro SD Card.

+ Navigazione  
Navi-Truck Pioneer®





1



2



3

### 1 Pack Audio Symphonie\*

L'orchestra filarmonica nel vostro salone !

Vivete pienamente le vostre emozioni ascoltando i vostri brani musicali preferiti con un comfort acustico XXL.

Questo pack comprende:

- 1 cassa per basso PIONEER®, che associa un pozzo di calore in ghisa d'alluminio, un woofer con cono ovale in alluminio e un amplificatore 150 W integrato, offrendo un basso molto potente. È dotato anche di telecomando cablato per poter perfezionare le regolazioni,
- 2 casse supplementari nel salotto,
- e 2 casse complementari nella camera da letto.

Il suono è armoniosamente distribuito nell'abitacolo garantendo un ascolto di qualità.

\*Disponibile solo da fabbrica.

### 2 Pack Techno

Con questo pack proposto in opzione su tutte le Serie, potrete realizzare risparmi energetici. Il pack comprende:

- Pannello solare ALDEN 100W
- I-Boost « 30% di energia in più »
- Antenna satellitare automatica TELECO Flatsat easy 65
- Demodulatore TNT Sat HD
- Vano 2a batteria cellula (Posa inclusa)

### 3 Cerchi in lega (opzione a pagamento)

Per personalizzare il design esterno, sono proposti in opzione a pagamento i cerchi in lega seguenti :

- Fiat: cerchi Fiat
- Mercedes (copriruote cromati sulla versione MH)
- AL-KO 15" (HEAVY : 16")

### Personalizzate il vostro Profilato con il musetto esclusivo RAPIDO !

RAPIDO in accordo con Fiat, ha sviluppato da 3 anni per la gamma dei Profilati un musetto unico nel suo genere, caratterizzato dal "SORRISO" RAPIDO. RAPIDO dimostra così la precursore, del senso dell'innovazione. Questo musetto esclusivo con i suoi fari fendinebbia è disponibile in opzione su tutti i Profilati, in tinta bianca per le Serie 6/6FF e 7FF, e tinta grigia per le versioni 7dF.

Fatevi piacere !



# La boutique

**RAPIDO** 

La boutique propone una selezione di articoli di alta qualità che rispecchiano l'immagine degli autocaravan RAPIDO e dei suoi cari clienti. Dalla stilografica al K-way passando al capellino, i flutes per lo champagne e ancora l'ombrello, troverete l'oggetto utile per distinguersi dagli altri.

Per convincervi, di tutto ciò, visitate subito la boutique RAPIDO, sul sito internet [www.rapido.fr](http://www.rapido.fr). Una volta collegati sulla pagina d'ingresso, cliccate sull'angolo destro « La boutique RAPIDO » e selezionate i prodotti che vi interessano. Non avrete più scelta, recatevi dal vostro concessionario per ordinarli !

Pensate di regalare gli articoli RAPIDO ai vostri amici che ne apprezzeranno, anche loro, l'elevata qualità e il buon gusto !





# Una rete di 139 punti vendita in Europa rigorosamente selezionati da RAPIDO per la qualità dei servizi forniti.



Scattate una foto al codice con il vostro Smartphone per scoprire il distributore più vicino e per visitare il modello che vi piace !

Serve un aiuto per leggere il Codice QR ?  
Vedi pagina 17

## GERMANIA

04 - Döbeln  
13 - Berlin  
15 - Biebersdorf  
21 - Lamstedt  
32 - Enger  
38 - Braunschweig-Schapen  
49 - Haren-Wesuwe  
50 - Kerpen-Buir  
59 - Möhnesee-Echtrop  
63 - Langensfeldbold  
66 - Marpingen  
68 - Viernheim  
73 - Dettingen/Teck  
79 - Bad Krozingen-Biengen  
91 - Röttenbach  
96 - Dörfles-Esbach (Coburg)

## INGHILTERRA

Wokingham, Berkshire  
Newark, Notts  
Chester Le Street, Durham  
Highbridge Somerset  
Livingston/West Lothian  
Dromore, Co Down

## AUSTRIA

Hirnsdorf

## BELGIO

Poperinghe  
Rotheux  
Houthalen-Helchteren

## DANIMARCA

Vejle

## SPAGNA

Lujua - Vizcaya  
Irún - Guipuzcoa  
San Sebastian de los Reyes - Madrid  
Las Torres de Cotillas - Murcia  
Palma de Mallorca - Baléares  
Dos Hermanas - Sevilla  
La Pobla de Vallbona - Valencia  
Vic-Barcelona

## FINLANDIA

Espoo  
Hyvinkää

## OLANDA

Nieuwegein Zuid  
Oude Pekela

## ITALIA

Ozzero - Mi  
Chioduno - Bg  
Altavilla Vicentina - Vi  
Gardolo - Tn  
Varallo Pombia -No-  
Roma  
Quartu S, Elena -Ca-  
Montecosaro Scalco -Mc-  
Modugno - BA  
Città S. Angelo -Pe-  
Pistoia  
Summaga di Porto Gruaro -Ve-  
Monza - Mb  
Moncalieri - To  
Reggio Emilia - Re  
Genola - Cn  
Palermo

## IRLANDA

Rathkeale, Co. Limerick

## NORVEGIA

Honefoss  
Voss  
Fauske  
Nordkjosbotn  
Sarpsborg  
Naerboe  
Heimdøl  
Alesund  
Grimstad  
Drammen

## PORTUGAL

Guia

## REPUBBLICA CECA

Mariánské Lázně  
Frydek-Místek

## SVEZIA

Bålsta  
Sollebrunn  
Örkelljunga  
Kvicksund  
Kalmar

## SVIZZERA

Langenthal  
Vernier

## SLOVENIA

Celje

## FRANCIA

03 - Estivareilles (Montluçon)  
06 - Nice  
08 - Flize (Sedan)  
13 - Les Pennes-Mirabeau  
14 - Verson (Caen)  
15 - Cayrols (Aurillac)  
16 - Soyaux  
17 - Rochefort  
18 - St-Germain-Du-Puy  
19 - Brive La Gaillarde  
21 - Chenove  
22 - Lannion (St-Brieuc)  
22 - Plérin (St-Brieuc)  
24 - Montanceix  
26 - Pont-de-L'isère  
28 - Luisant (Nogent Le Phaye, Chartres)  
29 - Ploudaniel (Brest)  
30 - Cardet (Alès)  
31 - Muret  
31 - Fenouillet (Toulouse)  
33 - Mérygnac  
34 - Mauguio (Montpellier)  
35 - Orgeres (Rennes)  
37 - Parcay Meslay (Tours)  
38 - Voreppe (Grenoble)  
42 - L'Etrat (St-Etienne)  
44 - Treillières  
47 - Villeneuve-sur-Lot  
49 - Montreuil Juigné  
50 - La Glacière (Cherbourg)  
51 - Tinqueux (Reims)  
52 - Saint-Dizier  
53 - St-Berthevin (Laval)  
56 - Guidel (Lorient)  
57 - Metz Woippy  
59 - Seclin  
60 - Francastel  
62 - Loison-sous-Lens  
62 - Le Touquet  
63 - Lempdes  
64 - Bayonne  
64 - Lescar (Pau)  
66 - Rivesaltes  
67 - Benfeld (Strasbourg)  
69 - St-Priest Mi Plaine  
70 - Vesoul  
71 - Sennecé-Lès-Mâcon (Mâcon)  
72 - La Bazoge  
73 - Voglans (Chambéry)  
74 - La Balme-de-Sillingy (Annecy)  
76 - Tourville La Rivière  
77 - Claye Souilly  
78 - Orgeval  
79 - Chauray (Niort)  
81 - Castres  
83 - Roquebrune-sur-Argens (Le Muy)  
85 - Les Clouzeaux (La Roche-sur-Yon)  
85 - Mortagne-sur-Sèvre (La Roche-sur-Yon)  
86 - Migné-Auxances (Poitiers)  
87 - Limoges  
88 - Thaon-les-Vosges (Epinal)

# Mobili

## UNA QUALITÀ DI FABBRICAZIONE CHE RICHIAMA IL NOSTRO PRIMO MESTIERE, LA LAVORAZIONE DELL'EBANO

Storicamente, il Signor Constant Rousseau, il fondatore, era artigiano ebanista, sempre vicino alle materie nobili e pronto a lavorare ogni tipo di legno. Da sempre, l'azienda ha conservato la conduzione familiare e la mentalità artigiana attraverso la cura del dettaglio e la volontà di continuare a fare mobili con diverse essenze in legno massiccio, e ogni mobile è progettato per durare nel tempo.

Diventate da tempo un vero riferimento di qualità, le lavorazioni di falegnameria RAPIDO simboleggiano in modo perfetto i valori del marchio: l'unione della modernità e della tradizione. I falegnami utilizzano, fin dai primi modelli, del legno di alta qualità. Dispongono peraltro di mezzi tecnici innovativi, tra cui cinque macchine a comando digitale. La lavorazione di falegnameria è garante della qualità di fabbricazione RAPIDO: ai mobili di tutte le serie è dedicata la stessa cura e attenzione, e la vernice è applicata a mano. Grazie alle sue rifiniture minuziose, il marchio RAPIDO è riconosciuto in tutta Europa per la qualità dei suoi prodotti.

### MOBILI HARMONY / Disponibile sui Serie 6/6B/6FF, 8, VAN



Cilegio



Pino Varese

### MOBILI HARMONY LEGNO MASSICCIO / Disponibile sui Serie 7FF, 7dF, 9dF



Cilegio

(Ambiente Cilegio con una parte degli elementi in legno in acero massiccio)



Pino Varese

(Ambiente Pino Varese con una parte degli elementi in massiccio di quercia)

### MOBILI ÉLÉGANCE / Disponibile sui Serie 90dF, 10



Classica



Fashion



« Design Edition »  
(legno massiccio di acero e rivestimento legno e verniciatura multistrato)

### MOBILIER MAJESTY / Disponibile sui Serie 9M/MH



Classica



« Design Edition »  
(legno massiccio di castagna e rivestimento legno e verniciatura multistrato)





La linea di mobili HARMONY classica è presente sui VAN, sui Profilati Serie 6/6FF, sugli Integrali Serie 8M/8F ed è associata a scelta a 2 ambienti diversi:

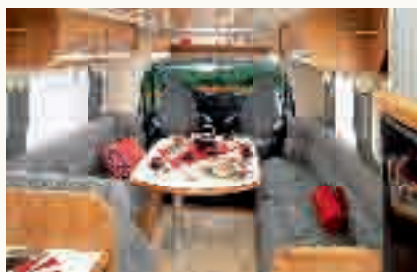


> Ciliegio, ambiente bicolore che apporta una nuova sensazione di leggerezza, di freschezza, molto elegante,



> oppure Pino Varese che apporta una nota più contemporanea con le tonalità dolci e calde del legno bruno e cioccolato.

Le Serie 7FF, 7dF e 9dF sono equipaggiate con i mobili Harmony Massiccio:



> legno massiccio di acero se scegliete l'ambiente Ciliegio,  
> o legno massiccio di rovere se preferite l'ambiente Pino Varese.

La linea « Elegance » porta con nobiltà il suo nome. Lo stile è stato ideato secondo i nostri valori e comporta una modanatura inferiore in acero massiccio con un inserto in stile alluminio spazzolato (Presente sulle Serie 90dF e Serie 10).

La tinta dei mobili Élégance ha assunto un tono più chiaro e raffinato quest'anno, grazie alle venature più marcate e al colore più luminoso.

La linea è sempre più ricca, con un pannello di plexiglas® attorno alla finestra della cucina **1** e, sulla Serie 10, con un rivestimento tipo pelle attorno alla finestra del salone **2**. Diversi piccoli scomparti, portaoggetti posti nei pensili nella cellula... Con la loro doppia illuminazione LED (all'interno e al di sotto degli scomparti), creano una dolce atmosfera quando scende la sera **3**...

Mobili Elegance rifinitura « Fashion », tanta personalità ! Innovazione RAPIDO: fatevi piacere ! Per completare i mobili Elegance, potete scegliere una nuova rifinitura chiamata « Fashion ». Questa rifinitura è composta nella cucina e nel salone, il mobilio è laccato colore Panna - Acero massiccio, e nella camera da letto, colore Acero o tessuto microfibra (composizione a seconda dei modelli e in opzione con maggiorazione di prezzo).

La linea « Majesty » è una creazione in stile contemporaneo e lussuoso. Sarete sedotti da questo stile dalla forte personalità (presente sulla Serie 9M/MH).

Come per la linea Élégance, una serie di piccoli scomparti sottolinea gli armadietti alti della cellula. Con la loro doppia illuminazione LED (all'interno e al di sotto degli scomparti), creano una dolce atmosfera quando scende la sera ...



# Il comfort della selleria RAPIDO



## IL COMFORT DELLE SEDUTE

Una nuova seduta è stata ideata per la nuova Collezione 2013. Con le sue linee fluide orizzontali, associa stile e comfort.

Il comfort è veramente migliorato grazie alla forma inclinata dello schienale e al rinforzo nella parte bassa per un migliore sostegno della schiena, e per sentirsi come nel divano del salotto di un albergo di lusso !

## IL COMFORT DI GUIDA

Tutti i modelli FIAT sono equipaggiati da sedili specifici Autocaravan. Inoltre grazie al loro grande comfort, si adattano alla posizione ideale da voi scelta (altezza ed inclinazione variabile dello schienale e della seduta. Opzione/ Pack RAPIDO: Series 6/8F). Design ma nel contempo funzionali, la loro forma ergonomica si adatta al più piccolo dei movimenti.

## ARMONIA

I sedili cabina di origine sono rivestiti con un tessuto che richiama i motivi e colori del salone. Le linee orizzontali delle sedute della dinette, conferiscono carattere al salone. Sulle Serie 7FF e 7dF, a seconda dei modelli, schienali del salone ricurvi verso la cabina per creare un effetto « nido » dove comfort ed estetica sono associati. Una dinamica sportiva riveste i sedili in pelle (opzione) degli Integrali completi di copri poggiatesta.

## QUALITÀ DEI TESSUTI

I tessuti microfibra RAPIDO presenti sugli elementi fissi del rivestimento interno ed i cuscini microfibra Saint Malo, sono trattati con il sistema antimacchia « Easy Clean ».

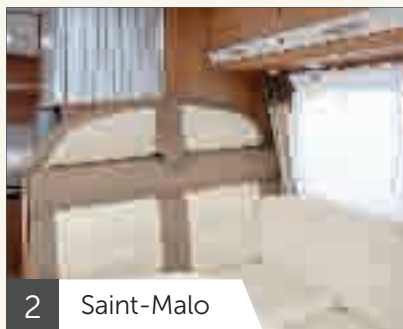
### Cuscini microfibra e tessuto



Ipanema



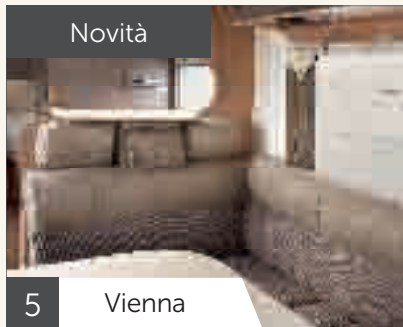
Nizza



Saint-Malo



Modena

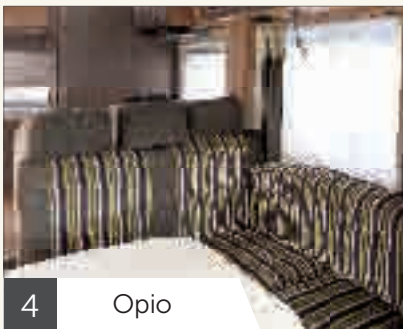


Vienna

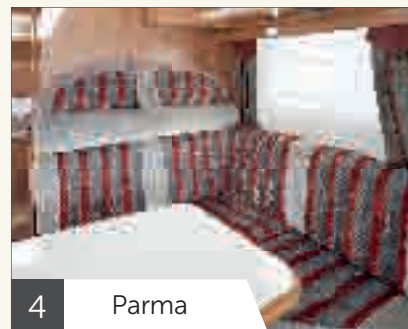


Malmö

### Tessuto velluto



Opio



Parma



Fate una foto a questo codice con il vostro Smartphone per scoprire il comfort di seduta dei sedili RAPIDO.

Serve un aiuto per leggere il Codice QR ? Vedi pagina 17.



RAPIDO è particolarmente attento alla qualità dei sedili. Considerando il fatto che si passa tanto tempo seduti in un autocaravan, RAPIDO ha creato sedili di alta qualità. La schiuma e i tessuti, accuratamente selezionati e testati, sono elementi determinanti per il comfort. Nel vostro autocaravan, le ore passano ed il comfort è favoloso.

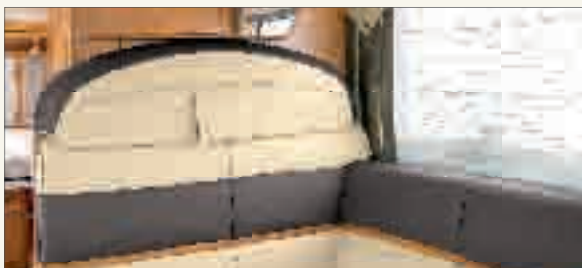
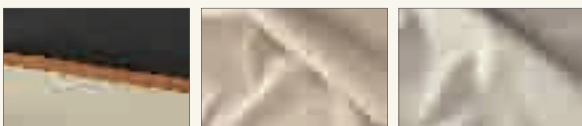
## La raffinatezza dell'Alcantara®



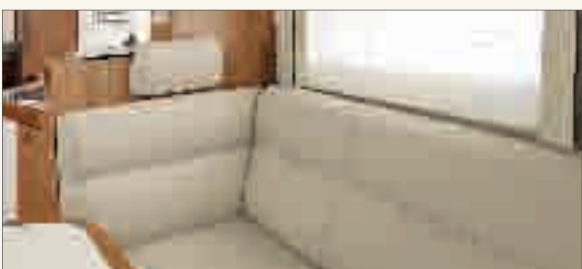
6 Ginevra

## Lusso

Disponibile in opzione



7 Ambiente Miami  
(PELLE / Tep\* tinte marroni e beige a contrasto)



Ambiente Boston  
(PELLE / Tep\* tinta beige)



8 Pelle Nappa sabbia\*\*

### 1 Ipanema

Origine del nome: pensate alle spiagge di Rio de Janeiro e i motivi a terra che portano alla spiaggia...

### 2 Saint-Malo

Tessuti di nuova generazione EasyClean, con sistema antimacchia e facilmente lavabile.

### 3 Modena

Di serie per Serie 6/6FF ; 8M/8F.  
(altri tessuti con maggiorazione di prezzo).

### 4 Opio

Velluto e Jacquard (solo con i mobili Harmony per l'ambiente Pino Varese).

### 4 Parma

Tessuto velluto molto morbido al tatto.

### Novità 2013 :

#### 5 Vienna

Le sue doppie fasce di tessuto dalla finitura lucida, coniuga sobrietà e distinzione, sublimeranno il vostro interno.

#### 5 Malmö

Una finitura dall'esplicito richiamo allo stile scandinavo che crea un ambiente luminoso.

### 6 Ginevra

Disponibile su tutta la gamma in opzione. Questo materiale raffinato e delicato, proviene dall'Estremo Oriente e confezionato a Milano, renderà l'interno del vostro autocaravan RAPIDO ricco di eleganza.

### 7 Ambiente Miami

(PELLE / Tep\* tinte marroni e beige a contrasto)

Disponibile su tutta la gamma in opzione, e di serie sui modelli Design Edition. Associando impunture a vista ai suoi tinte marroni e beige a contrasto, questo cuoio si dota di una fascia vellutata al tocco, tipo nabuk.e di serie sui modelli « Design Edition ».

### 8 Pelle Nappa sabbia

Disponibile in opzione sui Serie 90dF, 10, 9M/MH. Con questa pelle eccezionale per finitura e qualità, i vostri interni saranno ancora più lussuosi.

\* Tep: Tessuto Poliammide Trattato

\*\* Disponibile in opzione sui Nuova Serie 90dF, 10, 9M/MH



Applicazione gratuita  
iPhone « R » di RAPIDO  
disponibile su:



## APP iPhone

RAPIDO innova: è il primo costruttore che mette a disposizione un'applicazione gratuita per iPhone dedicata alle aree di servizio.

Ovunque ci si trovi in Europa, con l'applicazione R di RAPIDO è possibile conoscere le aree di servizio più vicine.



*La vostra prossima tappa nell'arte del viaggiare*

[www.rapido.fr](http://www.rapido.fr)

B.P. 19 - 53101 MAYENNE CEDEX - FRANCE - Tel. : +33 2 43 30 10 70 - Fax : +33 2 43 30 10 71

Alcuni dei modelli fotografati in questo catalogo possono essere presentati con delle attrezzature previste in opzione. Foto non contrattuali: elementi di design, decorazione e accessori esclusi. Una parte della produzione RAPIDO è destinata all'export e quindi le caratteristiche dei modelli fotografati possono variare da un Paese all'altro ; per la definizione esatta dei modelli commercializzati, vi invitiamo a consultare il vostro distributore. RAPIDO si riserva il diritto di apportare senza preavviso modifiche ai suoi modelli. Il presente catalogo, pur realizzato con la massima cura, non può essere considerato come un documento contrattuale. Il vostro distributore è a vostra disposizione per fornirvi ogni altra informazione.